

HOMEDICS®

LEADERS IN BEAUTY & WELLBEING



2-IN-1 SHIATSU MASSAGE CUSHION & CORDLESS BODY MASSAGER WITH SOOTHING HEAT

3 YEAR GUARANTEE

MCS-950HJ-EU



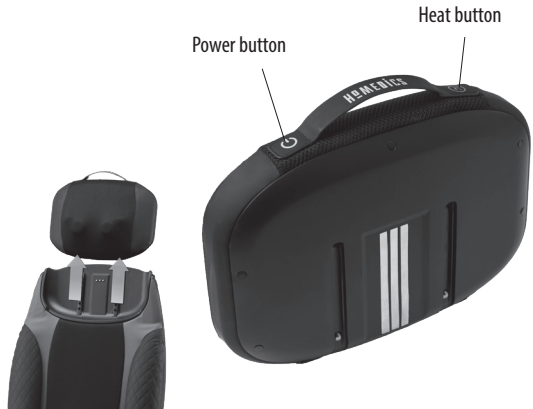
Register your product today at
www.homedics.co.uk/product-registration

PRODUCT FEATURES:



DETACHABLE BODY MASSAGER

The neck & shoulder massager detaches for use as a cordless body massager



INSTRUCTIONS FOR USE:

1. Remove the adapter from the small white box and plug into the input jack located on the side of the cushion.
2. Plug the unit into a standard 220-240V power supply.
3. Attach the cushion to most chairs for a luxurious massage as you read, rest, or even work.
4. To begin using your 2-in-1 Shiatsu Massage Cushion & Body Massager you must first attach the body massager so that you can enjoy the neck & shoulder massage feature. Take the body massager, stand behind the cushion and line up the two channels in the back of the body massager with the two channels at the top of the massager cushion. Next, press downward and the body massager will slide into place. Once in place, you can adjust the height of your neck & shoulder massage by grasping the handle at the top of the body massager and pulling upward until it locks into the next position. Continue to pull upward until the massager reaches your desired height. Initially, it may take a few tries to determine the height that is best for you
5. The neck & shoulder massager detaches from the cushion for use as a full body massager. To detach, make sure the the cushion's power is off. Stand behind the massage cushion and grasp the handle at the top of the neck & shoulder massager. Next, pull upward until the unit detaches. Once detached you have a cordless body massager that can be used on your neck, upper back, lower back, and legs. Once the cordless body massager has been detached, the massage cushion keeps working separately.
NOTE: The hand control comes with a clear, plastic film to protect the buttons before use. When you are ready to use your massage cushion, peel off the plastic film by lifting at one corner and pulling gently. Discard film.

CORDLESS BODY MASSAGE INSTRUCTIONS

Shiatsu Massage

To activate the massage action, press the power button once and the massage nodes will begin to rotate.

Heat

For soothing heat, press the heat button. The massage nodes will glow red to indicate that the heat has been activated. To turn the heat off, press again. For your safety, heat will only work when the massage feature is on. When you need to charge the unit, reattach it to the massage cushion and plug in the cushion. While charging, there will be a green flashing light on the hand controller. Once fully charged, the light will be solid green. The unit should be fully charged after 4 hours of charge time. A full charge will last approximately 1 hour.

MAINTENANCE:

Cleaning


- Unplug the appliance and allow to cool before cleaning. Clean only with a soft, slightly damp sponge.
- Do not immerse in any liquid to clean.
- Never use abrasive cleaners, brushes, glass / furniture polish, paint thinner etc to clean.

Periodically straighten cord if it becomes twisted.

Storage

Place the appliance in its box or in a safe, dry, cool place. Avoid contact with sharp edges or pointed objects that might cut or puncture the fabric surface. DO NOT wrap the power cord around the appliance. DO NOT hang the unit by the cord.

POWER

To turn on the massage functions, first press . The LED indicator will illuminate.

RELAXATION MODES

Choose from three preset 15-minute massage programs. Each Program runs through a unique combination of the cushion's features for your ultimate relaxation and relief.

CHARGING INDICATOR

The detachable neck & shoulder massager charges when it is attached to the cushion and the cushion is plugged in. The flashing green light in this section of the controller indicates that the detachable unit is charging. Once fully charged it will be solid green.

SPEED

Press the speed button to choose level 1, low speed and level 2, high speed. The speed at which the mechanism travels impacts the massage intensity. Choose level 1 for a gentle massage and level 2 for a more intense massage.


BACK CUSHION

Choose from 3 preset zones to enjoy a shiatsu or rolling massage. Choose full back, upper back, or lower back by pressing the corresponding button.

WIDTH ADJUSTMENT

While the unit is in rolling massage, press this button to adjust the distance or width between the massage heads. With each press, the massage heads will move.

VIBRATION MESSAGE

Add invigorating vibration massage in the back. To turn on vibration press  once, this will initiate vibration action on low intensity. To increase intensity, press a second time for medium and a third time for high. To turn the massage off, press again.

DEMO

For a brief demonstration of the features of the massage cushion, press the "DEMO" button. The LED light will illuminate to indicate active function. The unit will briefly go through each function. Once completed, the unit automatically turns off.

NECK & SHOULDER MESSAGE

To enjoy massage for you neck and shoulders press the massage button in that section. Increase your comfort by pressing the heat button to add soothing heat.

MESSAGE TYPE

Choose from Shiatsu or rolling massage:

SHIATSU MESSAGE

Shiatsu is a deep-kneading massage. During this function, the massage nodes will rotate while traveling up and down your back, soothing tense muscles.



ROLLING MESSAGE

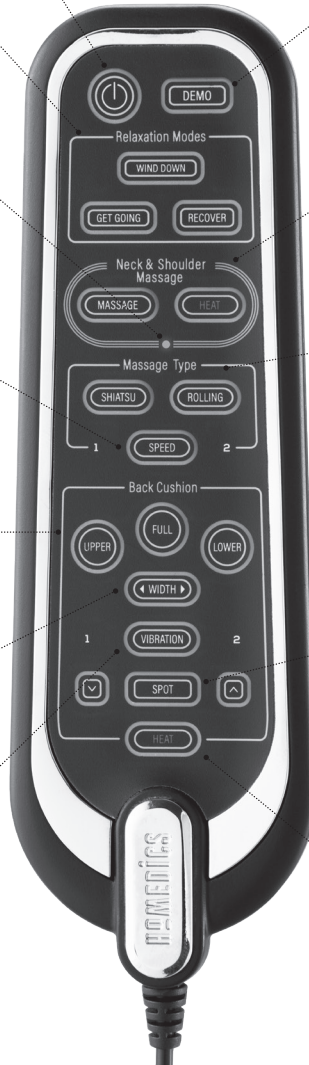
Rolling massage simulates 2 hands pressing firmly and slowly, traveling up and down your back.

SPOT MESSAGE

While the unit is in shiatsu mode, press the "SPOT" button to focus the massage action in one place. Once spot massage is selected, you may adjust the mechanism position by holding either the up or down arrow until the desired position is reached. When the desired position is reached, release the arrow button.

HEAT

For soothing heat when enjoying either shiatsu or rolling massage, press . The massage nodes will glow red to indicate that the heat has been activated. To turn the heat off, press  again. For your safety, heat will only work when the massage feature is on.



CARACTÉRISTIQUES DU PRODUIT :



COUSSIN DE MASSAGE AMOVIBLE

Le coussin de massage cou et épaules se détache afin de pouvoir être utilisé sans fil



MODE D'EMPLOI :

1. Retirez l'adaptateur de sa petite boîte blanche et branchez la fiche dans le connecteur jack situé sur le côté du coussin.
2. Branchez l'appareil à une source d'alimentation électrique standard 220/230 V.
3. Le coussin trouve sa place sur la plupart des chaises/fauteuils pour un massage de luxe pendant vos moments de lecture, de repos ou même de travail.
4. Pour commencer à utiliser votre coussin et siège de massage Shiatsu 2-en-1, vous devez d'abord installer le siège afin que vous puissiez profiter de ses fonctions de massage du cou et des épaules. Prenez l'appareil de massage du corps, placez-vous derrière et alignez les deux rails situés sur le siège de massage avec les deux rainures dans le coussin. Faites ensuite glisser le coussin vers le bas afin qu'il vienne se mettre en place. Une fois en place, vous pouvez ajuster la hauteur de la zone de massage du cou et des épaules en tirant la poignée située en haut du coussin vers le haut jusqu'à ce qu'il vienne à la position suivante. Continuez à tirer vers le haut jusqu'à ce que le coussin atteigne la hauteur souhaitée. Il peut être nécessaire d'effectuer plusieurs essais pour déterminer la hauteur qui vous conviendra le mieux.
5. Le coussin de massage cou et épaules se détache afin de pouvoir être utilisé sans fil sur toutes les parties du corps. Avant de le retirer, assurez-vous d'appuyer sur le bouton de mise en marche/arrêt pour couper l'alimentation. Placez-vous derrière le siège de massage et saisissez la poignée située en haut du coussin. Tirez ensuite vers le haut pour retirer complètement le coussin. Une fois détaché, vous disposez d'un appareil de massage sans fil qui peut être utilisé au niveau du cou, du haut et du bas du dos, et des jambes. Une fois le coussin sans fil retiré, il peut être utilisé séparément.

REMARQUE : La télécommande est livrée protégée par un film plastique transparent. Retirez cette protection avant la première utilisation de votre coussin de massage en la soulevant par un coin et en tirant doucement. Jetez le film plastique.

INSTRUCTIONS D'UTILISATION DU COUSSIN DE MASSAGE SANS FIL

Massage Shiatsu

Pour activer l'action de massage, appuyez une fois sur le bouton de mise en marche, les boules de massage commencent à tourner.

Chaleur

Pour une chaleur apaisante, appuyez sur le bouton de fonction correspondante (HEAT). Les boules de massage s'allument en rouge pour indiquer que la fonction de chaleur a été activée. Appuyez une nouvelle fois sur le bouton « HEAT » pour couper la fonction de chaleur. Pour votre sécurité, la fonction de chaleur ne fonctionne que lorsque la fonction de massage est activée. Lorsque le coussin doit être rechargé, replacez le sur le siège de massage et branchez le cordon de charge. Un voyant vert clignotant s'allume sur la télécommande pendant la charge. Une fois complètement chargé, le voyant vert devient fixe. L'appareil est totalement chargé après 4 heures de mise en charge. Une charge complète permet une autonomie d'environ 1 heure.

ENTRETIEN :

Nettoyage

- Ne jamais mettre l'appareil en contact avec de l'eau ou tout autre liquide.
 - Ne pas le nettoyer en l'immergeant dans un liquide.
 - Ne jamais utiliser de brosses, produits abrasifs, lustrant pour vitre/mobilier, décapant peinture, etc. pour le nettoyage.
- Redressez périodiquement le cordon s'il se tord.

Rangement

Ranger l'appareil dans son carton d'emballage ou dans un endroit frais, sec et sûr. Éviter tout contact avec des objets à angles saillants ou pointus, susceptibles de déchirer ou de percer la surface du tissu. NE PAS enrouler le cordon d'alimentation autour de l'appareil pour éviter tout dégât. NE PAS le suspendre par le fil électrique.

MISE EN MARCHÉ

Pour activer les fonctions de massage, appuyez tout d'abord sur . Le témoin LED s'allumera.

MODES RELAXATION

Choisissez parmi trois programmes préréglés proposant un massage de 15 minutes. Chaque programme propose une combinaison unique de fonctionnalités, pour une sensation ultime de relaxation et de soulagement.

INDICATEUR DE CHARGE

Le masseur détachable cou et épaules se recharge lorsqu'il est raccordé au coussin et que ce dernier est branché. Le voyant vert clignotant de cette partie de la télécommande indique que le masseur détachable est en charge. Lorsqu'il est entièrement chargé, le voyant vert cesse de clignoter.

VITESSE

Appuyez sur le bouton de vitesse pour choisir le niveau 1, faible vitesse, et le niveau 2, vitesse élevée. La vitesse du mécanisme affecte l'intensité du massage. Choisissez le niveau 1 pour un massage doux et le niveau 2 pour un massage plus intense.


COUSSIN DORSAL

Choisissez parmi 3 zones préréglées pour vous offrir un massage shiatsu ou par roulement. Sélectionnez le dos entier, le haut du dos ou le bas du dos, en appuyant sur le bouton correspondant.

AJUSTEMENT DE LA LARGEUR

Lorsque l'appareil est en mode de massage par roulement, appuyez sur ce bouton pour ajuster la distance ou la largeur entre les têtes de massage. Chaque pression du bouton fera bouger les têtes de massage.

MASSEUR PAR VIBRATION

Profitez d'un massage du dos revigorant par vibration. Pour activer les vibrations, appuyez une fois sur . Ceci activera l'action de vibration à faible intensité. Pour accroître l'intensité, appuyez une deuxième fois, puis une troisième fois pour une intensité élevée. Pour désactiver le massage, appuyez de nouveau.

DÉMO

Pour une brève démonstration des fonctionnalités du coussin de massage, appuyez sur le bouton Démo. Le voyant LED s'allumera pour indiquer l'activation de la fonction. L'appareil passera brièvement en revue chaque fonction. Une fois la démonstration terminée, l'appareil s'éteindra automatiquement.

MASSAGES DES ÉPAULES ET DE LA NUQUE

Pour profiter d'un massage des épaules et de la nuque, appuyez sur le bouton massage de cette section. Pour un confort accru et une chaleur apaisante, appuyez sur le bouton Chaleur.

TYPE DE MASSAGE

Choisissez un massage shiatsu ou par roulement :

MASSEUR SHIATSU

Le shiatsu est un massage par pressions profondes. Avec cette fonction, les nœuds de massage tourneront tout en se déplaçant du haut vers le bas de votre dos, apaisant les muscles tendus.



FONCTION ROULEMENT

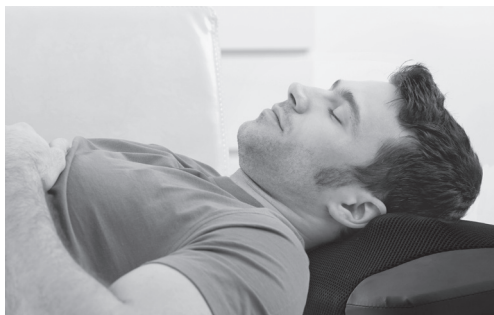
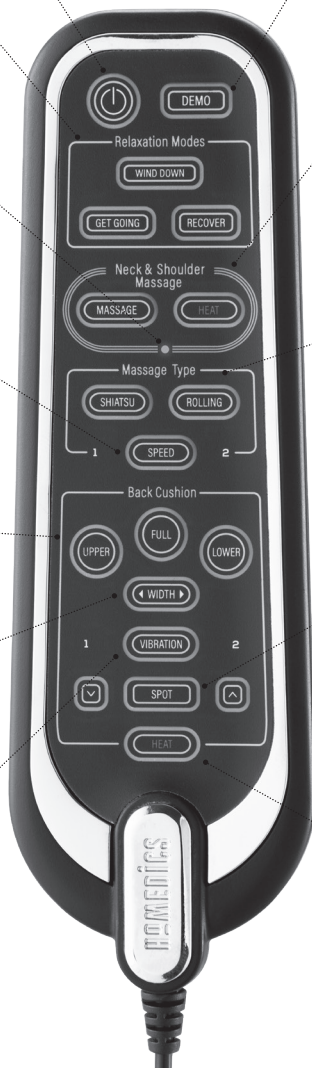
Le massage par roulement simule la pression lente et ferme exercée par deux mains massant la colonne dorsale.

MASSEUR LOCALISÉ

Lorsque l'appareil est en mode shiatsu, appuyez sur le bouton « SPOT » (massage localisé) pour cibler le massage sur un endroit précis. Lorsque vous avez sélectionné Spot, vous pouvez ajuster la position du mécanisme en maintenant le doigt sur la flèche Haut ou Bas jusqu'à la position désirée. Lorsque vous avez atteint la position désirée, relâchez la flèche.

CHALEUR

Pour profiter d'un massage shiatsu ou par roulement, tout en bénéficiant d'une chaleur apaisante, appuyez sur . Les nœuds de massage s'allument en rouge pour indiquer que la fonction de chaleur a été activée. Appuyez sur  pour couper la fonction de chaleur. Pour votre sécurité, la fonction de chaleur ne fonctionne que lorsque la fonction de massage est activée.



PRODUKTMERKMALE:



ABNEHMBARES KÖRPERMASSAGEGERÄT

Das Massagegerät für Nacken und Schultern lässt sich abnehmen und kabellos betreiben.



ANWENDUNGSHINWEISE:

1. Adapter aus der weißen Verpackung nehmen und an die Buchse an der Seite des Kissens anschließen.
2. Gerät an eine normale Steckdose mit 220–240 V anschließen.
3. Das Kissen passt auf die meisten Stühle zur Verwendung beim Lesen, Ausruhen oder Arbeiten.
4. Als Erstes das Körpermassagegerät anbringen, um das Shiatsu-Massagekissen und Körpermassagegerät im 2-in-1-Design zu nutzen. Hierfür die beiden Vertiefungen auf der Rückseite des Körpermassagegeräts an den Vertiefungen oben im Massagekissen ausrichten. Körpermassagegerät nach unten drücken, bis es einrastet. Höhe von Nacken- und Schultermassage einstellen: Körpermassagegerät am oberen Griff nach oben ziehen, bis die nächste Position einrastet. Massagegerät weiter bis zur gewünschten Höhe nach oben ziehen. So lange probieren, bis die richtige Höhe gefunden wurde.
5. Das Massagegerät für Nacken und Schultern lässt sich getrennt vom Kissen kabellos betreiben. Kissen vorher unbedingt ausschalten. Hinter dem Massagekissen stehend: Griff oben am Nacken- und Schultermassagegerät fassen. Griff zum Abnehmen des Geräts nach oben ziehen. Das Körpermassagegerät lässt sich jetzt kabellos zum Massieren von Nacken, oberem/unterem Rücken und Beinen nutzen. Das Massagekissen kann auch nach Entfernen des Körpermassagegeräts weiter betrieben werden.

HINWEIS: Die Tasten der Fernbedienung sind bei Lieferung mit einer Schutzfolie überzogen. Diese ist vor Gebrauch des Geräts zu entfernen. Dazu an einer Ecke anheben und abziehen. Folie entsorgen.

ANLEITUNG – KABELLOSE KÖRPERMASSAGE

Shiatsu-Massage

Massagemechanismus über die Ein/Aus-Taste einschalten. Die Massageköpfe beginnen sich zu drehen.

Wärmefunktion

Wärmtaste für wohltuende Wärme drücken. Massageköpfe leuchten bei aktivierter Wärmefunktion rot. Taste erneut drücken, um Wärmefunktion auszuschalten. Die Wärmefunktion lässt sich zur Sicherheit nur aktivieren, wenn die Massagefunktion eingeschaltet ist. Gerät zum Aufladen wieder am Massagekissen befestigen und Kissen einstecken. Beim Ladevorgang blinkt ein grünes Licht an der Fernbedienung. Bei voller Ladung leuchtet es konstant grün. Das Gerät sollte nach 4 Stunden vollständig geladen sein. Eine volle Ladung hält bis zu 1 Stunde.

WARTUNG:

Säuberung

- Lassen Sie das Gerät nicht mit Wasser oder anderen Flüssigkeiten in Berührung kommen.
- Tauchen Sie es zum Reinigen in keine Flüssigkeiten ein.
- Verwenden Sie zur Reinigung keine Scheuermittel, Bürsten, Glasreiniger/ Möbelpolitur, Verdünnung o.ä.

Richten Sie das Kabel regelmäßig gerade, wenn es sich verdreht.

Aufbewahrung

Bewahren Sie das Gerät in seinem Karton oder an einem sicheren, trockenen, kühlen Ort auf. Vermeiden Sie, dass es mit scharfen Kanten oder spitzen Objekten in Kontakt kommt, die den Stoff zerschneiden oder durchlöchern könnten. Um Bruchstellen zu vermeiden, wickeln Sie das Stromkabel NICHT um das Gerät herum. Hängen Sie das Gerät NICHT an seinem Elektrokabel auf.

EIN-/AUS-TASTE

Zum Einschalten der Massagefunktion auf  drücken. Die LED-Anzeige leuchtet auf.

ENTSPANNUNGSMODI

Es stehen drei 15-minütige Massageprogramme zur Auswahl. Jedes Programm kombiniert bestimmte Massagefunktionen des Kissens und sorgt so für umfassende Entspannung und Lockerung.

LADEANZEIGE

Das abnehmbare Nacken- und Schultermassagegerät lädt sich auf, wenn es mit dem Kissen verbunden und das Kissen eingesteckt ist. Blinkt die grüne Leuchte in diesem Bereich der Bedienung, wird das abnehmbare Teil geladen. Bei voller Ladung leuchtet sie konstant grün.

GESCHWINDIGKEIT

Geschwindigkeitstaste zum Einstellen von Stufe 1 (niedrig) bis 2 (hoch) drücken. Die Geschwindigkeit des Massagemechanismus beeinflusst die Stärke der Massage. Stufe 1 sorgt für eine sanfte und Stufe 2 für eine intensivere Massage.


RÜCKENPOLSTER

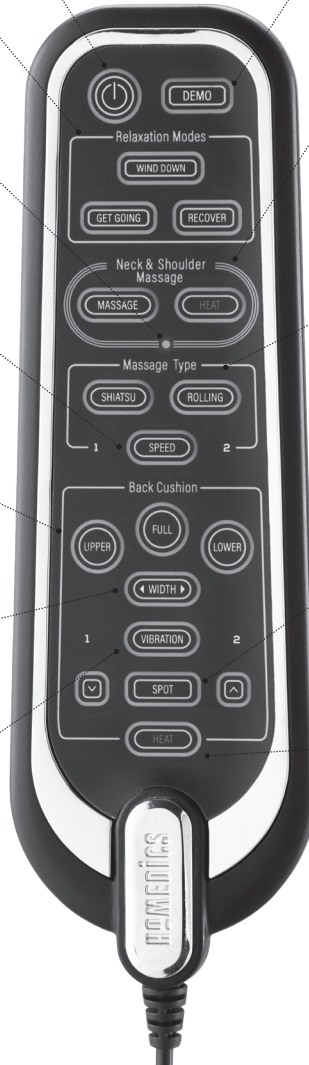
Für die Shiatsu- oder Rollmassage lassen sich drei Bereiche auswählen. Entsprechende Tasten betätigen, um den ganzen, oberen oder unteren Rücken zu massieren.

BREITENEINSTELLUNG

Bei der Rollmassage auf diese Taste drücken, um den Abstand oder die Breite zwischen den Massageköpfen einzustellen. Die Massageköpfe bewegen sich mit jedem Tastendruck weiter.

VIBRATIONSMASSEGE

Die Rückenmuskulatur lässt sich mit der Vibrationsfunktion zusätzlich stimulieren. Zum Aktivieren der Funktion einmal auf  drücken. Das Gerät beginnt schwach zu vibrieren. Um die Intensität zu erhöhen, ein zweites Mal für mittlere und ein weiteres Mal für hohe Intensität drücken. Taste erneut drücken, um die Vibrationsfunktion auszuschalten.



DEMO

Für eine kurze Demonstration der Funktionen des Massagekissens auf die Demo-Taste drücken. Die LED leuchtet auf, um die aktivierte Funktion anzuzeigen. Das Gerät geht die einzelnen Funktionen kurz durch. Am Ende schaltet sich das Gerät automatisch aus.

NACKEN- UND SCHULTERMASSEGE

Für eine wohltuende Nacken- und Schultermassage auf die Taste im entsprechenden Bereich drücken. Für zusätzlichen Komfort kann mithilfe der Wärmtaste die Wärmefunktion aktiviert werden.

MASSAGEART

Shiatsu oder Rollmassage auswählen:

SHIATSU-MASSAGE

Shiatsu ist eine knetende Massage mit Tiefenwirkung. Die Massageköpfe rotieren in dieser Funktion und bewegen sich am Rücken auf und ab, um verspannte Muskeln zu lockern.



ROLLMASSEGE

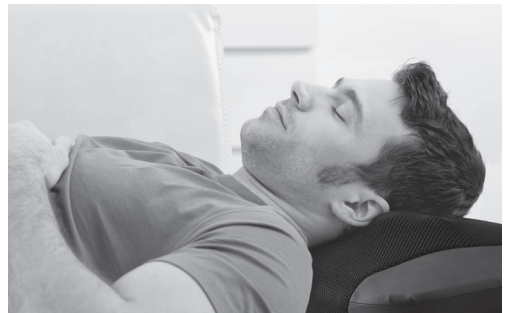
Die Rollmassage simuliert den festen und langsamen Druck zweier Hände, die sich am Rücken auf- und abbewegen.

PUNKTUELLE MASSAGE

Mit dem Gerät im Shiatsu-Modus die SPOT-Taste drücken, um die Massagewirkung auf einen Bereich zu konzentrieren. Bei Wahl der punktuellen Massage lässt sich die Stellung des Massagemechanismus durch Gedrückthalten der Pfeiltasten in die gewünschte Position bringen. Taste loslassen, sobald die gewünschte Position erreicht ist.

WÄRME

Für wohltuende Wärme bei der Shiatsu- oder Rollmassage auf  drücken. Die Massageköpfe leuchten bei aktivierter Wärmefunktion rot.  erneut drücken, um Wärmefunktion auszuschalten. Die Wärmefunktion lässt sich zur Sicherheit nur aktivieren, wenn die Massagefunktion eingeschaltet ist.



FUNCIONES DEL APARATO:



MASAJEADOR CORPORAL DESMONTABLE

El masajeador de cuello y hombros se desmonta para usarse como un masajeador corporal inalámbrico



INSTRUCCIONES DE USO:

1. Extraiga el adaptador de la pequeña caja blanca y enchúfelo a la clavija de entrada situada en el lateral del cojín.
2. Enchúfelo en una toma de corriente estándar de 220-240 V.
3. El cojín se puede enganchar a casi cualquier tipo de silla para disfrutar de un masaje relajante mientras lee, descansa o trabaja.
4. Para empezar a usar su cojín masajeador y masajeador corporal shiatsu 2 en 1, primero debe montar el masajeador corporal para poder disfrutar de la función de masaje de cuello y hombros. Tome el masajeador corporal, sitúese detrás del cojín y alinee las dos ranuras traseras del masajeador corporal con las dos ranuras de la parte superior del cojín masajeador. A continuación, presione hacia abajo para encargar el masajeador corporal en su sitio. Una vez colocado, puede ajustar la altura de su masaje de cuello y hombros agarrando el asa de la parte superior del masajeador corporal y tirando hacia arriba hasta bloquearlo en la siguiente posición. Continúe tirando hacia arriba hasta que el masajeador alcance la altura deseada. Al principio, puede que necesite intentarlo varias veces hasta encontrar la altura adecuada.
5. El masajeador de cuello y hombros se desmonta del cojín para usarse como un masajeador corporal. Para desmontarlo, asegúrese de que el cojín esté apagado. Sitúese detrás del cojín masajeador y agarre el asa de la parte superior del masajeador de cuello y hombros. A continuación, tire hacia arriba hasta desmontarlo. Una vez desmontado, tendrá un masajeador corporal inalámbrico para el cuello, la espalda y las piernas. Una vez que el masajeador corporal inalámbrico esté desmontado, el cojín masajeador puede seguir usándose por separado.

NOTA: El mando presenta una película de plástico transparente que protege los botones antes de su uso. Cuando desee empezar a usar su cojín masajeador, retire la película de plástico levantando una esquina y tirando con cuidado. Deseche la película.

INSTRUCCIONES DEL MASAJEADOR CORPORAL INALÁMBRICO

Masaje shiatsu

Si desea activar la función de masaje, presione el botón de encendido/apagado una vez y los nódulos masajeadores comenzarán a girar.

Calor

Para activar el calor relajante, presione el botón de calor. Los nódulos masajeadores se iluminarán en rojo para indicar que el calor está activado. Para apagar el calor, presione de nuevo. Por su seguridad, el calor solo funciona cuando la función de masaje está activa. Cuando necesite cargar la unidad, vuelva a montarlo al cojín masajeador y enchufe el cojín. Durante la carga, una luz verde parpadeará en el controlador manual. Cuando esté completamente cargado, la luz verde quedará fija. La unidad debería tardar 4 horas en cargarse por completo. Una carga completa dura aproximadamente 1 hora.

MANTENIMIENTO:


Limpieza

- Evite el contacto del aparato con el agua o cualquier otro líquido.
 - No lo sumerja en ningún líquido para limpiarlo.
 - Para limpiar no use nunca limpiadores abrasivos, cepillos, limpiador de cristal o muebles, disolvente de pintura etc.
- Enderezar periódicamente el cable si se tuerce.

Almacén

Guarde el aparato en su caja o en un lugar seguro, seco y frío. Evite el contacto con bordes afilados u objetos puntiagudos que puedan cortar o perforar la superficie de tela. Para evitar roturas, NO envuelva el cable eléctrico alrededor del aparato. NO cuelgue el aparato por el cable.

ENCENDER/APAGAR

Para activar las funciones de masaje, primero pulse . El indicador led se iluminará.

MODOS DE RELAJACIÓN

Elija entre tres programas predeterminados de masaje de 15 minutos. Cada programa utiliza una combinación única de las características del cojín para aportar la máxima relajación y alivio.

INDICADOR DE CARGA

El masajeador desmontable para cuello y hombros se carga cuando está instalado en el cojín mientras este está enchufado. La luz verde parpadeante de esta sección del mando indica que la unidad desmontable está en carga. Cuando esté completamente cargado, la luz verde quedará fija.

VELOCIDAD

Pulse el botón de velocidad para elegir el nivel 1 (velocidad baja) o el nivel 2 (velocidad alta). La velocidad de movimiento del mecanismo determina la intensidad del masaje. escoja el nivel 1 para un masaje suave y el nivel 2 para un masaje más intenso.


COJÍN PARA ESPALDA

Elija entre 3 zonas predeterminadas en las que disfrutar de un masaje shiatsu o estilo rodillo. escoja entre la espalda entera, la parte superior o la parte inferior de la espalda pulsando el botón correspondiente.

AJUSTE DE ANCHURA

Mientras el aparato está en modo masaje estilo rodillo, pulse este botón para ajustar la distancia horizontal entre los cabezales de masaje. Los cabezales de masaje se moverán cada vez que pulse el botón.

MASAJE CON VIBRACIÓN

Añada un masaje de vibración estimulante en la espalda. Para encender la vibración, pulse  una vez; esto iniciará la vibración con una intensidad baja. Si quiere aumentar la intensidad, púlselo una segunda vez para obtener una intensidad media y una tercera vez para obtener una intensidad alta. Para apagar la vibración, pulse de nuevo el botón.

DEMOSTRACIÓN

Para activar una breve demostración de las funciones del cojín masajeador, pulse el botón Demo. La luz led se iluminará para indicar la función que se encuentra activa. El aparato demostrará las funciones una por una. Al terminar, el aparato se apagará automáticamente.

MASAJE DE CUELLO Y HOMBROS

Para disfrutar de un masaje en el cuello y los hombros, pulse el botón Massage de esta sección. Aumente su comodidad pulsando el botón Heat para añadir un calor relajante.

ESTILO DE MASAJE

Elija entre masaje Shiatsu o Rolling:

MASAJE SHIATSU

El shiatsu es un masaje profundo. Durante esta función, los nódulos masajeadores girarán y se desplazarán a lo largo de su espalda, aliviando la tensión muscular.



MASAJE ROLLING

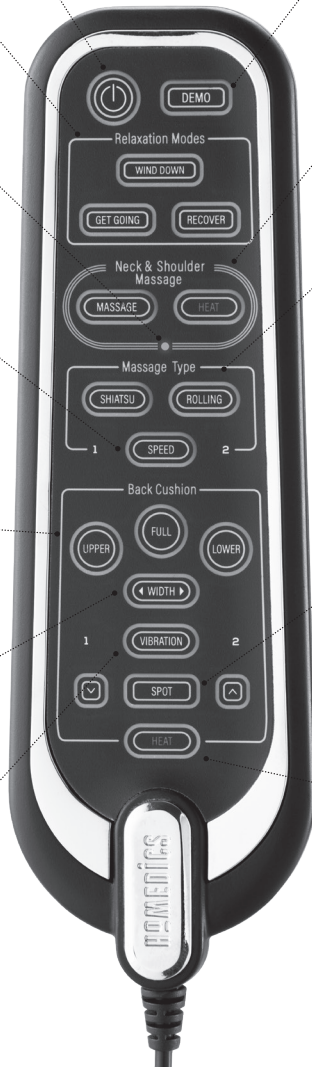
Este masaje estilo rodillo emula la presión firme y lenta de 2 manos desplazándose a lo largo de su espalda.

MASAJE LOCALIZADO

Cuando el aparato se encuentre en modo shiatsu, pulse el botón Spot para localizar la acción del masaje en un punto concreto. Tras seleccionar el masaje localizado, puede ajustar la posición del mecanismo manteniendo pulsada la flecha ascendente o descendente. Cuando alcance la posición deseada, suelte el botón de la flecha.

CALOR

Para disfrutar de un calor relajante durante su masaje shiatsu o rolling, pulse . Los nódulos masajeadores se iluminarán en rojo para indicar que el calor está activado. Para apagar el calor, presione  de nuevo. Por su seguridad, el calor solo funcionará cuando la función de masaje esté activa.



CARATTERISTICHE DEL PRODOTTO:



MASSAGGIATORE PER IL CORPO STACCABILE

Il massaggiatore per collo e spalle può essere staccato e utilizzato come massaggiatore per il corpo cordless



ISTRUZIONI PER L'USO:

1. Estrarre l'adattatore dalla scatola bianca e inserirlo nel jack di ingresso presente sul lato del cuscino.
2. Collegare il dispositivo a una presa di corrente standard da 200-240 V.
3. Il cuscino può essere utilizzato con la maggior parte delle sedie e poltrone, per offrire un piacevole massaggio durante la lettura, il riposo o perfino il lavoro.
4. Per iniziare a utilizzare il cuscino massaggiante Shiatsu e massaggiatore per il corpo 2 in 1, è innanzitutto necessario collegare il massaggiatore per il corpo in modo da poter beneficiare di un piacevole massaggio su collo e spalle. Prendere il massaggiatore per il corpo, posizionarsi dietro al cuscino e allineare i due canali presenti sulla parte posteriore del massaggiatore per il corpo con i due canali presenti sulla parte superiore del cuscino. Esercitare quindi una pressione verso il basso per alloggiare il massaggiatore per il corpo in posizione. È quindi possibile adattare l'altezza del massaggio su collo e spalle afferrando l'impugnatura del massaggiatore per il corpo e tirandola verso l'alto fino a bloccarla nella posizione successiva. Continuare a tirare verso l'alto fino a raggiungere l'altezza desiderata per il massaggiatore. All'inizio, potrebbero essere necessari diversi tentativi per stabilire l'altezza più adatta.
5. Il massaggiatore per collo e spalle può essere staccato dal cuscino e utilizzato come massaggiatore per il corpo cordless. Per staccarlo, verificare che il cuscino sia spento. Posizionarsi dietro al cuscino e afferrare l'impugnatura sulla parte superiore del massaggiatore per collo e spalle. Quindi tirare verso l'alto fino a sganciarlo. Si otterrà così un massaggiatore per il corpo cordless che può essere utilizzato per massaggiare il collo, la parte alta della schiena, la zona lombare e le gambe. Dopo aver staccato il massaggiatore per il corpo cordless, il cuscino massaggiante continua a funzionare come unità separata.
NOTA: il telecomando è provvisto di una pellicola di plastica trasparente che ne protegge i pulsanti prima dell'uso. Quando si è pronti per utilizzare il cuscino massaggiante, rimuovere la pellicola di plastica sollevandola da un angolo e tirandola delicatamente. Buttare la pellicola.

ISTRUZIONI PER USARE IL MASSAGGIATORE PER IL CORPO CORDLESS

Massaggio Shiatsu

Per attivare l'azione massaggiante, premere il pulsante di accensione una volta. I nodi massaggianti inizieranno a ruotare.

Calore

Per attivare l'azione lenitiva del calore, premere il relativo pulsante. I nodi massaggianti si illuminano in rosso per indicare l'attivazione del calore. Per spegnere il calore, premere di nuovo il pulsante. Come misura di sicurezza, il calore si attiva solo quando l'azione massaggiante è attiva. Quando è il momento di caricare l'unità, riagganciarla al cuscino massaggiante e collegare il cuscino. Durante il caricamento, sul telecomando si illumina una spia verde lampeggiante. Quando il dispositivo è completamente carico, la spia diventa verde fissa. L'unità si ricarica completamente dopo 4 ore di caricamento. Una carica completa assicura un'autonomia di utilizzo di 1 ora.

MANUTENZIONE:


Pulizia

- Evitare sempre che il prodotto entri a contatto con acqua o altri liquidi.
 - Non pulire mai il prodotto immergendolo in liquidi.
 - Non pulire mai il prodotto con detergenti abrasivi, spazzole, prodotti per la pulizia di vetro/mobili, solventi per vernici ecc.
- Raddrizzare periodicamente il cavo se si attorciglia.

Conservazione

Riporre il prodotto nella sua confezione originale o conservarlo in un luogo fresco, asciutto e sicuro. Evitare il contatto con oggetti taglienti o appuntiti che possono danneggiare il rivestimento in tessuto. Per evitare danni, si raccomanda di NON avvolgere il cavo attorno al prodotto. NON appendere il prodotto dal cavo elettrico.

ACCENSIONE

Per azionare le diverse tipologie di massaggio, premere . La spia a LED si illumina.

MODALITÀ RILASAMENTO

Scegliere uno dei tre programmi di massaggio preimpostati da 15 minuti. Ogni programma utilizza in modo originale i diversi elementi del cuscino per offrire relax e sollievo senza eguali.

SPIA DI CARICAMENTO

Il massaggiatore per collo e spalle staccabile si ricarica quando è agganciato al cuscino e il cuscino è collegato alla rete elettrica. La spia a LED verde lampeggiante in questa sezione del controller indica che l'unità staccabile è in carica. Quando la ricarica è completata, la spia diventa verde fissa.

VELOCITÀ

Premere il pulsante della velocità per scegliere tra il livello 1 (velocità bassa) e il livello 2 (velocità alta). La velocità si riferisce alla velocità di spostamento del meccanismo che determina l'intensità del massaggio. Scegliere il livello 1 per un massaggio delicato e il livello 2 per un massaggio più intenso.


CUSCINO PER LA SCHIENA

Scegliere tra le 3 zone preimpostate per beneficiare di un massaggio Shiatsu o rotante. Scegliere tra intera schiena, parte alta della schiena o zona lombare premendo il pulsante corrispondente.

REGOLAZIONE DELLA LARGHEZZA

Mentre l'unità compie un massaggio rotante, premere questo pulsante per regolare la distanza (o larghezza) tra le testine massaggianti. Le testine si spostano ogni volta che il pulsante viene premuto.

MASSAGGIO VIBRANTE

Questo tipo di massaggio rinvigorente per la schiena. Per attivare la vibrazione, premere  una volta per avviare l'azione vibrante a bassa intensità. Per un'intensità media, premere il pulsante una seconda volta, mentre per un'intensità alta premerlo una terza volta. Premere un'ultima volta per disattivare il massaggio.

DEMO

Per una breve dimostrazione delle caratteristiche del cuscino massaggiante, premere il pulsante "Demo". La spia a LED si illumina sulla funzione attiva. L'unità mostrerà brevemente le diverse funzioni disponibili. Si spegnerà automaticamente, una volta completato.

MASSAGGIO COLLO E SPALLE

Per un benefico massaggio su collo e spalle, premere il pulsante di massaggio in questa sezione. Per un comfort superiore grazie all'azione del calore, premere il pulsante "Heat".

TIPO DI MASSAGGIO

È possibile scegliere tra massaggio Shiatsu e rotante:

MASSAGGIO SHIATSU

Lo Shiatsu è un massaggio che agisce in profondità. Con questa funzione, i nodi massaggiati ruotano e al tempo stesso si spostano in alto e in basso lungo la schiena per lenire la tensione muscolare.



MASSAGGIO ROTANTE

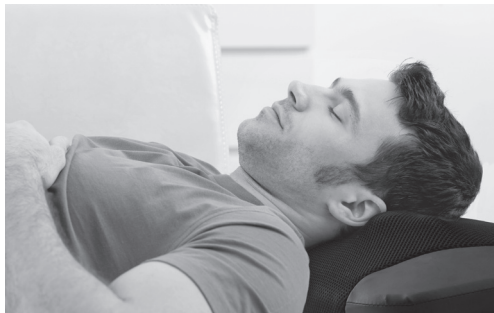
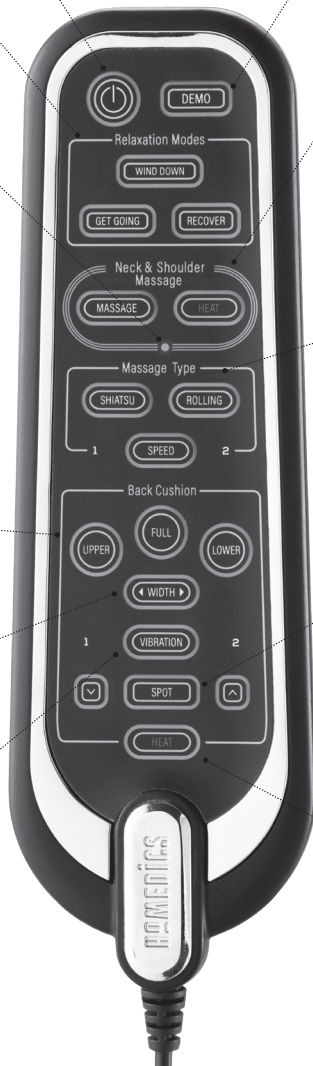
Il massaggio rotante simula l'azione di 2 mani che esercitano una pressione lenta ma decisa mentre si spostano in alto e in basso lungo la schiena.

MASSAGGIO MIRATO

Quando l'unità è in modalità Shiatsu, premere il pulsante "SPOT" per concentrare il massaggio in un unico punto. Dopo aver selezionato questa funzione, è possibile regolare la posizione del meccanismo premendo la freccia in alto o in basso fino a raggiungere la posizione desiderata. È poi possibile rilasciare il pulsante freccia, una volta raggiunta la posizione desiderata.

CALORE

Per un calore lenitivo durante il massaggio Shiatsu o rotante, premere . I nodi massaggiati si illuminano in rosso per indicare l'attivazione del calore. Per spegnere il calore, premere di nuovo . Come misura di sicurezza, il calore si attiva solo quando l'azione massaggiante è attiva.



PRODUCTKENMERKEN:



VERWIJDERBARE LICHAAMSMASSEGE-EENHEID

De eenheid voor nek- en schoudermassage kan worden verwijderd en gebruikt voor draadloze lichaamsmassage



GEbruIKSAANWIJZING:

1. Verwijder de adapter uit de kleine witte doos en sluit aan op de stekkeraansluiting aan de zijkant van het kussen.
2. Sluit het apparaat aan op een standaard stopcontact met een netspanning van 220-240V.
3. Bevestig het kussen op vrijwel alle stoelen en geniet van een luxe massage tijdens het lezen, rusten en zelfs tijdens het werk.
4. U moet eerst de lichaamsmassage-eenheid van de 2-in-1 Shiatsu Massage Cushion & Body Massager aansluiten zodat u de nek- en schoudermassagefunctie kunt gebruiken. Pak de lichaamsmassage-eenheid, ga achter het kussen staan en zorg dat de twee kanalen aan de achterkant van de lichaamsmassage-eenheid zijn uitgelijnd met de kanalen aan de bovenkant van het massagekussen. Druk de lichaamsmassage-eenheid omlaag en schuif op zijn plaats. U kunt de hoogte van de nek- en schoudermassage vervolgens aanpassen door de lichaamsmassage-eenheid met het handvat aan de bovenkant omhoog te trekken tot het in de volgende positie vastklikt. Blijf de massage-eenheid omhoogtrekken totdat deze de gewenste hoogte heeft. Het kan in eerste instantie even duren voordat u hebt bepaald wat voor u de ideale hoogte is.
5. De eenheid voor nek- en schoudermassage kan worden verwijderd en gebruikt voor een complete lichaamsmassage. Schakel het kussen uit voordat u de eenheid verwijderd. Ga achter het massagekussen staan en pak het handvat beet aan de bovenkant van de nek- en schoudermassage-eenheid. Trek daarna omhoog totdat de eenheid loslaat. U kunt de verwijderde eenheid gebruiken voor een draadloze massage van uw nek, bovenrug, onderrug en benen. Het massagekussen blijft afzonderlijk werken als de draadloze lichaamsmassage-eenheid verwijderd is.

OPMERKING: De handbediening is bij levering bedekt met een transparant laagje folie om de knoppen voor gebruik te beschermen. Verwijder het laagje folie als u het massagekussen wilt gebruiken, doe dit door het folie voorzichtig in een van de hoeken los te trekken. Gooi het folie weg.

INSTRUCTIES DRAADLOZE LICHAAMSMASSEGE

Shiatsu-massage

Druk de aan/uit-knop één keer in om de massagefunctie te activeren zodat de massageknoppen beginnen te draaien.

Warmte

Druk de warmtekноп in voor een kalmerende warmte. De massageknoppen lichten rood op om aan te geven dat de warmte is geactiveerd. Druk de knop opnieuw in om de warmte uit te schakelen. De warmte werkt uit veiligheidsoverwegingen alleen als de massagefunctie is ingeschakeld. Bevestig de eenheid weer op het massagekussen en sluit aan op het kussen om op te laden. Er knippert een groen lichtje op de handbediening tijdens het opladen. Het lichtje blijft continu groen branden zodra het apparaat volledig is opgeladen. Het apparaat moet na 4 uur volledig zijn opgeladen. Het apparaat is volledig opgeladen circa 1 uur te gebruiken.

ONDERHOUD:

Reinigen

- Nooit water of andere vloeistoffen in contact laten komen met het apparaat.
 - Nooit in een vloeistof dompelen om het te reinigen.
 - Het apparaat nooit reinigen met schuurmiddelen, borstels, glas- of meubelpoetsmiddel, ververdunders enz.
- Trek het snoer regelmatig recht als het gedraaid raakt.

Opslag

Stop het apparaat in zijn doos of leg het op een veilige, droge en koele plek. Voorkom dat het scherpe randen of spitse voorwerpen raakt, die het stoffen oppervlak zouden kunnen beschadigen of doorboren. Om defecten te voorkomen, het netsnoer NOOIT om het apparaat wikkelen. De eenheid NOOIT aan het elektrische snoer ophangen.

AAN/UIT

Druk eerst op  om de massagefuncties te activeren. Het ledlampje gaat branden.

ONTSPANNINGSMODI

Maak een keuze uit drie voorgeprogrammeerde massageprogramma's van 15 minuten. Elk programma biedt een unieke combinatie van de functies van het kussen voor ultieme ontspanning en verlichting.

LAADINDICATOR

Bevestig de verwijderbare nek- en schoudermassage-eenheid op het kussen en sluit het kussen aan op het stopcontact om op te laden. Het knipperende groene lampje in dit gedeelte van de handbediening geeft aan dat de verwijderbare eenheid wordt opgeladen. Het lampje blijft continu groen branden zodra het apparaat volledig is opgeladen.

SNELHEID

Druk de snelheidsknop in en maak een keuze uit lage snelheid op niveau 1 en hoge snelheid op niveau 2. De gekozen snelheid is van invloed op de intensiteit van de massage. Selecteer niveau 1 voor een milde massage en niveau 2 voor een intensievere massage.


RUGKUSSEN

Maak een keuze uit 3 voorgeprogrammeerde zones voor een Shiatsu- of rolmassage. Druk de betreffende knop in en maak een keuze uit volledige rug, bovenrug of onderrug.

BREEDTE AANPASSEN

Druk tijdens de rolmassage de knop in om de afstand of breedte tussen de massagekoppen aan te passen. De massagekoppen worden bij het indrukken elke keer verplaatst.

VIBRERENDE MASSAGE

Voeg een stimulerende vibrerende massage toe. Druk één keer op  om vibratie met een lage intensiteit te activeren. Druk opnieuw in om de intensiteit te verhogen en druk een derde keer voor hoge intensiteit. Druk de knop opnieuw in om de massage uit te schakelen.

DEMO

Druk op de knop 'Demo' om een korte demonstratie te krijgen van de functies van het massagekussen. Het ledlampje gaat branden om aan te geven welke functie actief is. Elke functie wordt kort gedemonstreerd. Het apparaat wordt na afloop automatisch uitgeschakeld.

NEK- EN SCHOUDERMASSAGE

Druk de knop in het betreffende gedeelte in om de nek- en schoudermassage te activeren. Verhoog het comfort en druk de warmteknop in voor een kalmerende warmte.

SOORT MASSAGE

Maak een keuze uit Shiatsu- of rolmassage:

SHIATSU-MASSAGE

Shiatsu is een intensieve massage. De massagekoppen draaien bij het gebruik van deze functie omhoog en omlaag over uw rug en kalmeren gespannen spieren.



ROLMASSAGE

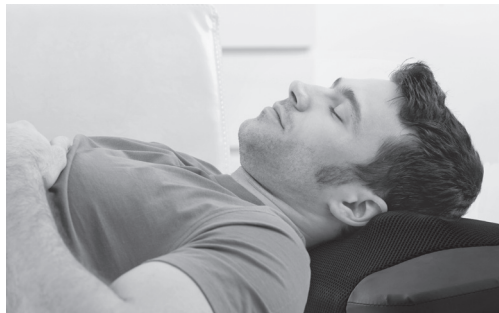
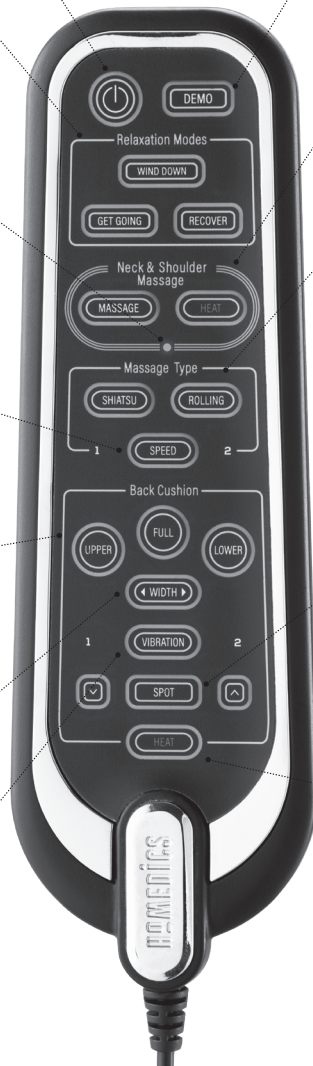
Bij een rolmassage lijkt het alsof twee handen stevig en langzaam drukkend over uw rug omhoog en omlaag bewegen.

GERICHTE MASSAGE

Druk tijdens de Shiatsu-massage de knop 'SPOT' in voor een gerichte massage op één plek. U kunt na het selecteren van de gerichte massage de positie van het mechanisme aanpassen door de pijl omhoog of omlaag ingedrukt te houden totdat de gewenste positie is bereikt. Laat de knop met de pijl los zodra de gewenste positie is bereikt.

WARMTE

Druk op  voor een kalmerende warmte tijdens de Shiatsu- of rolmassage. De massagekoppen lichten rood op om aan te geven dat de warmte is geactiveerd. Druk  opnieuw in om de warmte uit te schakelen. De warmte werkt uit veiligheidsoverwegingen alleen als de massagefunctie is ingeschakeld.



CARACTERÍSTICAS DO PRODUTO:



MASSAJADOR CORPORAL AMOVÍVEL

O massajador de pescoço e ombros é amovível para ser utilizado como massajador corporal sem fios.



INSTRUÇÕES DE UTILIZAÇÃO:

1. Remova o adaptador da pequena caixa branca e ligue-o na tomada de entrada localizada na parte lateral da almofada.
2. Ligue a unidade a uma fonte de alimentação padrão de 220-240 V.
3. A almofada pode ser fixa na maioria das cadeiras, proporcionando uma massagem luxuosa enquanto lê, descansa ou trabalha.
4. Antes de começar a utilizar a sua Almofada de massagem Shiatsu e massajador corporal 2 em 1, deverá fixar o massajador corporal para desfrutar da funcionalidade de massagem do pescoço e ombros. Segure o massajador corporal, coloque-se atrás da almofada e alinhe os dois canais na parte traseira do massajador corporal com os dois canais na parte superior da almofada de massagem. De seguida, pressione para baixo e faça o massajador corporal deslizar até à posição correta. Após a colocação, pode ajustar a altura da massagem do pescoço e ombros segurando a pega na parte superior do massajador corporal e puxando para cima, até que este fique bloqueado na posição seguinte. Continue a puxar para cima até que o massajador alcance a altura pretendida. Ao início, poderão ser necessárias algumas tentativas para determinar a altura mais adequada para si.
5. O massajador de pescoço e ombros é amovível da almofada para ser utilizado como massajador corporal. Para o remover, certifique-se de que a alimentação da almofada está desligada. Coloque-se atrás da almofada de massagem e agarre a pega na parte superior do massajador de pescoço e ombros. De seguida, puxe para cima até a unidade se soltar. Desta forma, dispõe de um massajador corporal que pode ser utilizado no seu pescoço, na parte superior e inferior das costas e nas pernas. Após a remoção do massajador corporal, a almofada de massagem continua a funcionar de forma individual.
NOTA: O controlo manual é fornecido com uma película de plástico transparente para proteger os botões antes da utilização. Aquando da primeira utilização da sua almofada de massagem, remova a película de plástico puxando-a suavemente a partir de um dos cantos. Elimine a película.

INSTRUÇÕES DE UTILIZAÇÃO DO MASSAJADOR CORPORAL SEM FIOS

Massagem Shiatsu

Para ativar a ação de massagem, prima o botão de alimentação uma vez. Os nódulos de massagem vão começar a rodar.

Calor

Para desfrutar de um calor relaxante, prima o botão de calor. Os nódulos de massagem emitem um brilho vermelho para indicar que o calor foi ativado. Para desligar o calor, volte a premir o botão. Para a sua segurança, o modo de calor só pode ser ativado quando a funcionalidade de massagem está ligada. Para recarregar a unidade, volte a fixá-la na almofada de massagem e ligue a almofada à fonte de alimentação. Durante o carregamento, é emitida uma luz verde intermitente no controlador manual. Após terminar o carregamento, a luz verde intermitente passa a contínua. A unidade deverá ficar totalmente carregada após 4 horas de tempo de carga. Uma carga completa durará aproximadamente 1 hora.

MANUTENÇÃO:

Limpeza


- Antes da limpeza, desligue o aparelho da fonte de alimentação e deixe-o arrefecer. Limpe apenas com uma esponja macia e ligeiramente humedecida.
 - Não mergulhe em nenhum líquido para limpar.
 - Nunca use produtos de limpeza abrasivos, escovas, produtos de polimento de vidros/móveis, diluente, etc., para limpar.
- Endireite periodicamente o cabo se este ficar enrolado.

Armazenamento

Coloque o aparelho na respetiva caixa ou num local seguro, seco e fresco. Evite o contacto com arestas cortantes ou objetos pontiagudos que possam cortar ou perfurar a superfície de tecido.

NÃO enrole o cabo de alimentação em redor do aparelho. **NÃO** pendure o equipamento pelo cabo.

ALIMENTAÇÃO

Para ligar as funções de massagem, prima  em primeiro lugar. O indicador LED vai ficar iluminado.

MODOS DE RELAXAMENTO

Escolha entre três programas de massagem de 15 minutos predefinidos. Cada Programa executa uma combinação única de todas as funcionalidades da almofada para a melhor experiência de relaxamento e alívio.

INDICADOR DE CARREGAMENTO

O massajador de pescoço e ombros amovível recarrega quando está fixo na almofada, desde que esta se encontre ligada à fonte de alimentação. A luz verde intermitente nesta secção do controlador indica que a unidade amovível está em carregamento. Assim que esteja totalmente carregada, a luz verde passa a contínua.

VELOCIDADE

Prima o botão de velocidade para escolher o nível 1 (velocidade baixa) ou o nível 2 (velocidade alta). A velocidade à qual o mecanismo se desloca afeta a intensidade da massagem. Escolha o nível 1 para uma massagem suave e o nível 2 para uma massagem mais intensa.


ALMOFADA PARA AS COSTAS

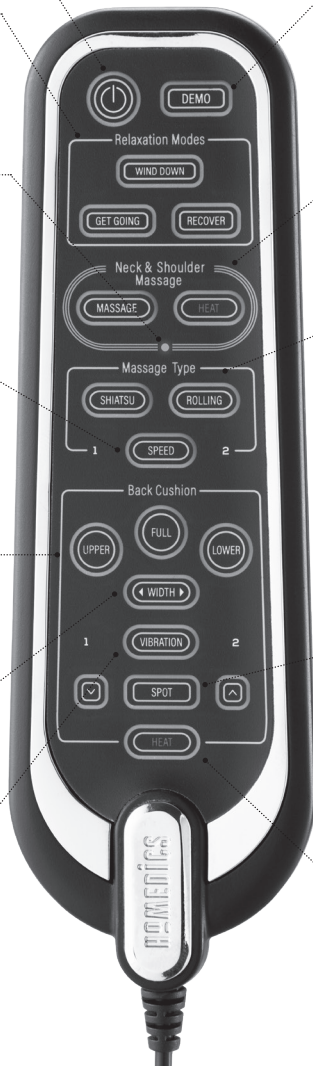
Escolha entre 3 zonas predefinidas para desfrutar de uma massagem Shiatsu ou massagem tipo rolo. Escolha entre toda a superfície das costas, a parte superior das costas ou a parte inferior das costas premindo o botão correspondente.

AJUSTE DE LARGURA

Enquanto a unidade se encontra no modo de massagem tipo rolo, prima este botão para ajustar a distância ou a largura entre as cabeças de massagem. As cabeças de massagem movem-se de cada vez que o botão é premido.

MASSAGEM VIBRATÓRIA

Acrescente uma massagem vibratória revigorante para as suas costas. Para ligar a vibração prima  uma vez. Isto irá iniciar a ação de vibração a baixa intensidade. Para aumentar a intensidade, prima uma segunda vez para uma ação média e uma terceira vez para uma ação forte. Para desligar a massagem, volte a premir o botão.



DEMONSTRAÇÃO

Para obter uma breve demonstração das funcionalidades da almofada de massagem, prima o botão "Demo". A luz LED acende para indicar que a função está ativa. A unidade irá percorrer cada função de forma breve. Assim que esteja concluído, a unidade desliga-se automaticamente.

MASSAGEM DO PESCOÇO E OMBROS

Para desfrutar de uma massagem no seu pescoço e ombros, prima o botão de massagem nessa secção. Aumente o seu conforto ao premir o botão de calor para acrescentar um calor relaxante.

TIPO DE MASSAGEM

Escolha entre Shiatsu ou massagem tipo rolo:

MASSAGEM SHIATSU

A técnica Shiatsu consiste numa massagem profunda. Durante esta função, os nódulos de massagem irão rodar enquanto se deslocam para cima e para baixo ao longo das suas costas, relaxando a tensão muscular.



MASSAGEM TIPO ROLO

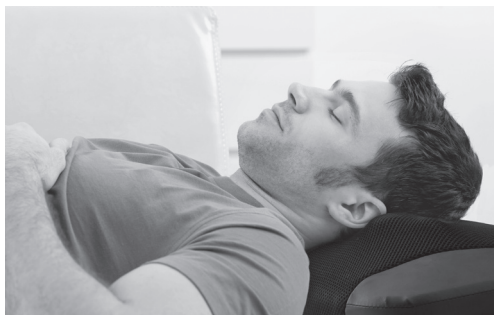
A massagem tipo rolo simula 2 mãos a pressionar de forma firme e lenta, deslocando-se para cima e para baixo ao longo das suas costas.

MASSAGEM LOCALIZADA

Enquanto a unidade se encontra no modo Shiatsu, prima o botão "SPOT" para focar a ação de massagem numa zona específica. Após selecionar a opção de massagem localizada, pode ajustar a posição do mecanismo ao manter a seta para cima ou para baixo premeida até alcançar a posição pretendida. Assim que a posição pretendida seja alcançada, solte o botão de seta.

CALOR

Para obter um calor relaxante enquanto desfruta de uma massagem Shiatsu ou tipo rolo, prima . Os nódulos de massagem emitem um brilho vermelho para indicar que o calor foi ativado. Para desligar o calor, volte a premir . Para a sua segurança, o modo de calor só pode ser ativado quando a funcionalidade de massagem está ligada.



PRODUKTEGENSKAPER:



AVTAKBART KROPPSMASSASJEAPPARAT

Apparatet for nakke- og skuldermassasje kan tas i fra for bruk som et trådløst kroppsmassasjeapparat.



INSTRUKSJONER FOR BRUK:

1. Fjern adapteren fra den lille hvite boksen og plugg inn i inngangskontakten på siden av puten.
2. Koble enheten til en standard 220-240V strømforsyning.
3. Puten lar seg feste på de fleste stoler for en luksuriøs massasje mens du leser, hviler eller til og med jobber.
4. For å begynne å bruke din 2-i-1 Shiatsu-massasjepute og kroppsmassasjeapparat må du først feste apparatet slik at du kan nyte funksjonen for nakke- og skuldermassasje. Ta kroppsmassasjeapparatet, still deg bak puten og still opp de to kanalene på baksiden av kroppsmassasjeapparatet på linje med de to kanalene på toppen av massasjeputen. Trykk deretter nedover og kroppsmassasjeapparatet vil gli på plass. Når apparatet er på plass, kan du justere høyden på nakke- og skuldermassasjen ved å ta tak i håndtaket på toppen av kroppsmassasjeapparatet og trekke oppover til det låses i neste posisjon. Fortsett å trekke oppover til massasjeapparatet når ønsket høyde. I starten kan det ta noen forsøk for å finne ut hvilken høyde som passer best for deg.
5. Massasjeapparatet for nakke og skulder kan tas av fra puten for bruk som massasjeapparat for hele kroppen. For å løse, sørg for at strømmen til puten er slått av. Stå bak massasjeputen og ta tak i håndtaket på toppen av massasjeapparatet for nakke og skulder. Trekk deretter oppover til enheten løsner. Når det er løsnet har du et trådløst kroppsmassasjeapparat som kan brukes på nakken, øvre del av ryggen, korsryggen og bena. Når det trådløse kroppsmassasjeapparatet er løsnet, fortsetter massasjeputen å fungere separat.
MERK: Håndkontrollen leveres med en klar plastfilm for å beskytte knappene før bruk. Når du er klar til å bruke massasjeputen, trekk av plastfilmen ved å løfte i det ene hjørnet og dra forsiktig. Kast filmen.

INSTRUKSJONER FOR TRÅDLØS KROPPSMASSASJE

Shiatsu-massasje

For å aktivere massasjebehandlingen, trykk én gang på på-knappen og massasjeenodene vil begynne å rotere.

Varm

For beroligende varme, trykk på varmeknappen. Massasjenodene vil lyse rødt for å indikere at varmen er aktivert. For å slå av varmen, trykk igjen. For din sikkerhet vil varme kun fungere når massasje funksjonen er på.

Når du må lade enheten, fester du den til massasjeputen igjen og kobler til puten. Under lading vil det være et grønt blinkende lys på håndkontrollen. Når den er fulladet, vil lyset vise konstant grønt. Enheten skal være fulladet etter 4 timers ladetid. En full lading varer i omtrent 1 time.

VEDLIKEHOLD:

Rengjøring

- Koble fra apparatet og la det avkjøles før rengjøring. Rengjør kun med en myk, lett fuktet svamp.
- Ikke nedsenk i noen væske for å rengjøre.
- Bruk aldri skuremidler, børster, glass-/møbel polish, malingfortynner osv. for å rengjøre.

Rett ut ledningen med jevne mellomrom hvis den blir vridd.

Oppbøring

Plasser apparatet i esken eller på et trygt, tørt og kjølig sted. Unngå kontakt med skarpe kanter eller spisse gjenstander som kan kutte eller punktere stoffoverflaten.

IKKE vikle strømledningen rundt apparatet. IKKE heng enheten i ledningen.

STRØM

For å slå på massasjefunksjonene, trykk først på LED-indikatoren vil lyse.

AVSLAPPINGSMODUS

Velg mellom tre forhåndsinnstilte 15-minutters massasjeprogrammer. Hvert program går gjennom en unik kombinasjon av putens funksjoner for din ultimate avslapning og lindring.

LADEINDIKATOR

Det avtakbare massasjeapparatet for nakke og skulder lades når den er festet til puten og puten er koblet til. Det blinkende grønne lyset i denne delen av kontrolleren indikerer at den avtakbare enheten lades. Når den er fulladet vil den vise stabil grønn.

HURTIGHET

Trykk på hastighetsknappen for å velge nivå 1, lav hastighet og nivå 2, høy hastighet. Hastigheten på mekanismens bevegelighet påvirker intensiteten på massasjen. Velg nivå 1 for en mild massasje og nivå 2 for en mer intens massasje.

RYGGPUTE

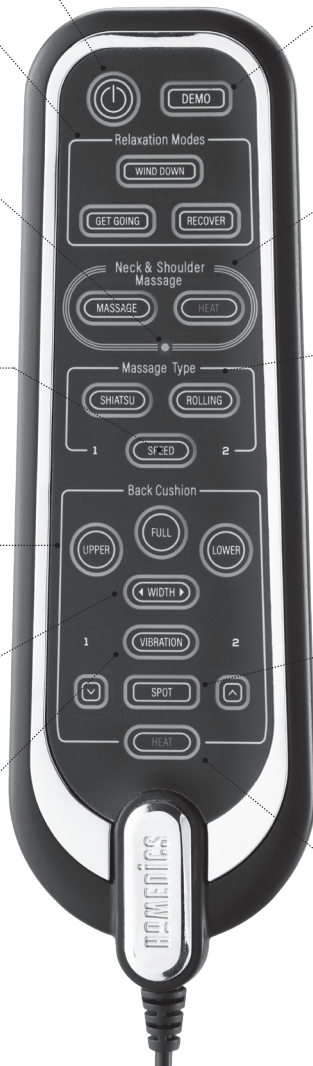
Velg mellom 3 forhåndsinnstilte soner for å nyte en shiatsu eller rullende massasje. Velg hel rygg, øvre rygg eller korsrygg ved å trykke på den tilsvarende knappen.

BREDEJUSTERING

Mens enheten er i rullende massasje, trykk på denne knappen for å justere avstanden eller bredden mellom massasjehodene. For hvert trykk vil massasjehodene bevege seg.

VIBRASJONSMASSASJE

Legg til forfriskende vibrasjonsmassasje i ryggen. For å slå på vibrasjon, trykk én gang, dette vil starte vibrasjonshandling med lav intensitet. For å øke intensiteten, trykk en gang til for middels og en tredje gang for høy. For å slå av massasjen, trykk igjen.



DEMO

For en kort demonstrasjon av funksjonene til massasjeputen, trykk på "Demo"-knappen. LED-lyset vil lyse for å indikere aktiv funksjon. Enheten vil kort gå gjennom hver funksjon. Når den er fullført, slår enheten seg automatisk av.

NAKKE- OG SKULDERMASSASJE

For å nyte massasje for nakke og skuldre, trykk på massasje-knappen i den delen. Øk komforten ved å trykke på varmeknappen for å legge til beroligende varme.

MASSASJETYPE

Velg mellom Shiatsu eller rullende massasje:

SHIATSU MASSASJE

Shiatsu er en dyptmasserende. Under denne funksjonen vil massasje-knutene rotere mens de beveger seg opp og ned på ryggen, og lindrer anspente muskler.

RULLENDE MASSASJE

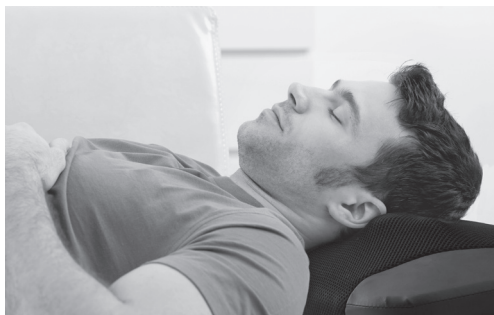
Rullende massasje simulerer 2 hender som trykker fast og sakte, bevegende opp og ned på ryggen.

PUNKTMASSASJE

Mens enheten er i shiatsu-modus, trykk på "SPOT"-knappen for å fokusere massasje-handlingen på ett sted. Når punktmassasje er valgt, kan du justere mekanismens posisjon ved å holde enten opp- eller nedpilen til ønsket posisjon er nådd. Når ønsket posisjon er nådd, slipp pilknappen.

VARM

For beroligende varme når du nyter enten shiatsu eller rullende massasje, trykk på **SSS**. Massasjehodene vil lyse rødt for å indikere at varmen er aktivert. For å slå av varmen, trykk **SSS** igjen. For din sikkerhet vil varme kun fungere når massasje-funksjonen er på.



PRODUKTEGENSKAPER:



AVTAGBAR KROPPSMASSAGE

Massagekudden för nacke och axel är avtagbar för användning som en sladdlös kroppsmassage



BRUKSANVISNING:

1. Ta ut adaptern från den lilla vita lådan och anslut till ingångsuttaget på sidan av kudden.
2. Anslut enheten till en standard 220-240V strömförsörjning.
3. Fäst kudden på de flesta stolar för en lyxig massage när du läser, vilar eller till och med arbetar.
4. För att börja använda din 2-i-1 Shiatsu Massage Kudde & Kroppsmassage måste du först fästa kroppsmassagekudden så att du kan njuta av nack- och axelmassagefunktionen. Ta kroppsmassagen, stå bakom kudden och ställ in de två kanalerna på baksidan av kroppsmassagen med de två kanalerna högst upp på massagekudden. Tryck sedan nedåt och kroppsmassagen glider på plats. När den väl är på plats kan du justera höjden på din nack- och axelmassage genom att ta tag i handtaget överst på kroppsmassagen och dra uppåt tills det läser sig i nästa position. Fortsätt att dra uppåt tills massageapparaten når önskad höjd. Inledningsvis kan det ta några försök att bestämma höjden som är bäst för dig.
5. Massagekudden för nacke och axel är avtagbar för användning som en sladdlös kroppsmassage. Se till att kudden är avstängd för att ta av den. Stå bakom massagekudden och ta tag i handtaget på toppen av nack- och axelmassagekudden. Dra sedan uppåt tills enheten lossnar. När den har lossnat har du en sladdlös kroppsmassage som kan användas på nacke, övre rygg, nedre rygg och ben. När den sladdlösa kroppsmassagen har tagits av, fortsätter massagekudden att arbeta separat.
OBS! Handkontrollen levereras med en genomskinlig plastfilm för att skydda knapparna före användning. När du är redo att använda din massagekudde, avlägsna plastfilmen genom att lyfta i ett hörn och dra försiktigt. Kasserera film.

SLADDLÖS KROPPSMASSAGE INSTRUKTIONER

Shiatsumassage

För att aktivera massageverkan trycker du på strömbrytaren en gång och massageknoderna börjar rotera.

Värme

För lindrande värme, tryck på värmeknappen. Massageknoderna lyser rött för att indikera att värmen har aktiverats. Håll nedtryck för att stänga av värmen. För din säkerhet fungerar värmen bara när massagefunktionen är på.

När du behöver ladda enheten, sätt tillbaka den i massagekudden och anslut kudden. Under laddningen kommer det att finnas ett grönt blinkande ljus på handkontrollen. När lampan är fulladdad kommer ljuset att vara fast grönt. Enheten bör vara fullt laddad efter 4 timmars laddning. En fulladdad enhet varar upp till 1 timme.

SKÖTSEL:

Rengöring

- Koppla ur apparaten och låt svalna före rengöring. Rengör endast med en mjuk, lätt fuktad trasa.
- Sänk aldrig ned den i vätska vid rengöring.
- Använd aldrig slipande rengöringsmedel, borstar, glas- eller möbelputs, lösningsmedel, osv. vid rengöring.

Råta regelbundet sladden om den blir vriden.

Förvaring

Placera apparaten i sin låda eller på en säker, torr och sval plats. Undvik kontakt med vassa kanter eller spetsiga föremål som kan skära eller göra hål i textilytan.

Linda INTE strömladden runt apparaten. Häng INTE enheten i sladden.

AV/PÅ

För att slå på massagefunktionerna, tryck först på . LED-indikatorn tänds.

AVSLAPPNINGSLÄGEN

Välj mellan tre förinställda 15-minuters massageprogram. Varje program går igenom en unik kombination av kuddens funktioner för din ultimata avkoppling och lättnad.

LADDNINGSDINDIKATOR

Den avtagbara nack- och axelmassagen laddas när den är festsatt på kudden och kudden är inkopplad. Det blinkande gröna ljuset i det här avsnittet av handkontrollen indikerar att den avtagbara enheten laddas. När apparaten är fullt laddad kommer ljuset att vara fast grönt.

HASTIGHET

Tryck på hastighetsknappen för att välja nivå 1, låg hastighet och nivå 2, hög hastighet. Hastigheten med vilken mekanismen färdas påverkar massageintensiteten. Välj nivå 1 för en mild massage och nivå 2 för en mer intensiv massage.

RYGGKUDDE

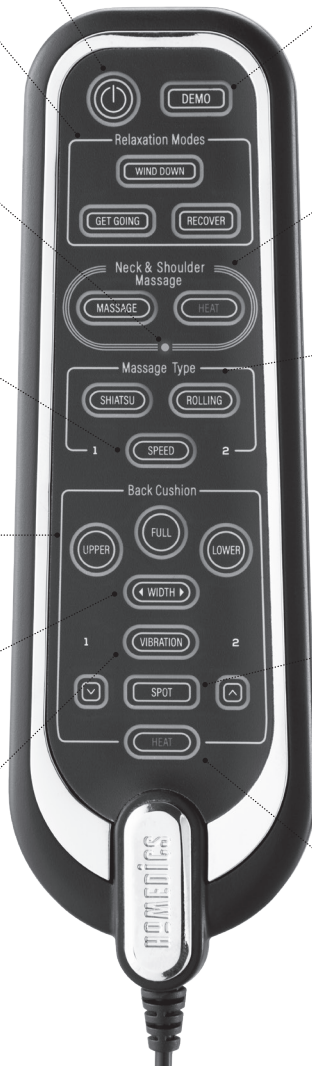
Välj mellan 3 förinställda zoner för att njuta av shiatsu eller rullande massage. Välj full rygg, övre rygg eller nedre delen av ryggen genom att trycka på motsvarande knapp.

JUSTERING AV BREDD

Medan enheten är i rullande massage, tryck på den här knappen för att justera avståndet eller bredden mellan massagehuvudena. Med varje tryck kommer massagehuvudena att röra sig.

VIBRATIONSMASSAGE

Lägg till uppriskande vibrationsmassage i ryggen. För att aktivera vibration, tryck in  en gång, dettaintierar vibrationsverkan vid låg intensitet. För att öka intensiteten, tryck en andra gång för medium och en tredje gång för hög. Tryck in igen för att stänga av massagen.



DEMO

För en kort demonstration av massagekudden, tryck på "Demo"-knappen. LED-lampan tänds för att indikera aktiv funktion. Enheten går kort igenom varje funktion. När den är klar stängs enheten automatiskt av.

NACK- OCH AXELMASSAGE

För att njuta av massage för din nacke och dina axlar, tryck på massageknappen i det avsnittet. Öka komforten genom att trycka på värmeknappen för att lägga till lindrande värme.

MASSAGETYP

Välj mellan Shiatsu eller rullande massage:

SHIATSU MASSAGE

Shiatsu är en djupknådande massage. Under denna funktion roterar massageknoderna medan de rör sig upp och ner längs ryggen och slappnar av spända muskler.



RULLANDE MASSAGE

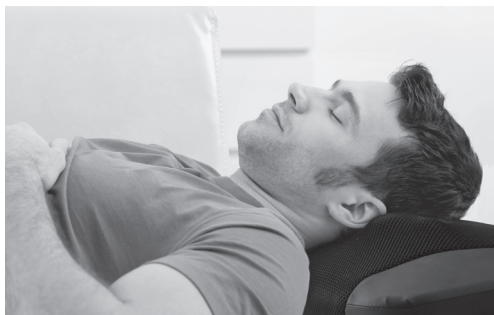
Rullande massage simulerar 2 händer som trycker fast och långsamt, upp och ner längs ryggen.

PUNKTMASSAGE

Medan enheten är i shiatsu-läge trycker du på "SPOT"-knappen för att fokusera massageåtgärden på ett ställe. När punktmassage är vald kan du justera mekanismens position genom att hålla ner antingen upp- eller nedåtpilen tills önskad position nås. När önskad position har nåtts släpper du pilknappen.

VÄRME

För lindrande värme när du njuter av antingen shiatsu eller rullande massage, tryck på . Massageknoderna lyser rött för att indikera att värmen har aktiverats. Tryck på  igen för att stänga av värmen. För din säkerhet fungerar värmen bara när massagefunktionen är på.

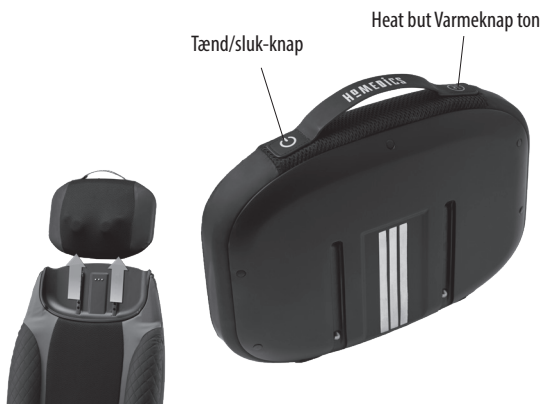


PRODUKTEGENSKABER:



AFTAGELIG KROPSMASSAGEAPPARAT

Massageapparatet til nakke og skuldre kan afmonteres og bruges som et ledningsfrit massageapparat til kroppen



BRUGSANVISNING:

1. Fjern adapteren fra den lille hvide boks og sæt den i indgangsstikket, der er placeret på siden af puden.
2. Tilslut enheden til en standard 220-240V strømforsyning.
3. Fastgør puden til de fleste stole for at få en luksuriøs massage, mens du læser, hviler dig eller endda arbejder.
4. For at begynde at bruge din 2-i-1 Shiatsu-massagepude & kropsmassageapparat skal du først montere kropsmassageapparatet, så du kan nyde godt af nakke- og skuldermassagefunktionen. Tag kropsmassageapparatet, stil dig bag puden og sæt de to kanaler på bagsiden af kropsmassageapparatet på række med de to kanaler, som sidder øverst på massagepuden. Tryk derefter nedad, så kropsmassageapparatet glider ned på plads. Når det er på plads, kan du justere højden af din nakke- og skuldermassage ved at tage fat i håndtaget øverst på kropsmassageapparatet og trække opad, indtil det låser fast i den næste position. Fortsæt med at trække opad, indtil kropsmassageapparatet når den ønskede højde. I begyndelsen kan det tage et par forsøg at finde den højde, der er bedst for dig
5. Kropsmassageapparatet til nakke- og skuldermassage kan tages af fra puden og bruges som et massageapparat til hele kroppen. For at afmontere det skal du sikre dig, at pudens strøm er slukket. Stil dig bag massagepuden, og tag fat i håndtaget øverst på nakke- og skuldermassageapparatet. Træk derefter opad, indtil enheden løsnes. Når du har løsnet den, har du et ledningsfrit kropsmassageapparat, der kan benyttes på nakke, øvre ryg, nedre ryg og ben. Når det trådløse massageapparat er blevet løsnet, fortsætter massagepuden med at arbejde separat.

BEMÆRK: Håndbetjeningen leveres med en klar plastikfilm til at beskytte knapperne før brug. Når du er klar til at bruge din massagepude, skal du trække plastikfilmen af ved at løfte i det ene hjørne og trække forsigtigt. Smid filmen væk.

VEJLEDNING TIL TRÅDLØS KROPSMASSAGE

Shiatsumassage

For at aktivere massagefunktionen skal du trykke på tænd/sluk-knappen én gang, hvorefter massagekuderne begynder at rotere.

Varme

Tryk på varmeknappen for at få beroligende varme. Massagekuderne lyser rødt for at angive, at varmen er blevet aktiveret. For at slukke for varmen skal du trykke igen. For din sikkerheds skyld fungerer varmen kun, når massagefunktionen er aktiveret.

Når du skal oplade enheden, skal du sætte den på massagepuden igen og sætte puden i stikket. Under opladningen vil der være et grønt blinkende lys på håndbetjeningens enhed. Når den er fuldt opladet, vil lyset være fast grønt. Enheden bør være fuldt opladet efter 4 timers opladningstid. En fuld opladning vil vare ca. 1 time.

VEDLIGEHOLDELSE:

Rengøring

- Tag stikket ud af stikkontakten og lad apparatet køle af, før det rengøres. Må kun rengøres med en blød, let fugtig svamp.
 - Må ikke nedsænkes i nogen væske for at rengøre.
 - Brug aldrig slibende rengøringsmidler, børster, glas-/møbel polish, malingfortynder osv. til rengøring.
- Ret jævnligt ledningen op, hvis den bliver snoet.

Opbevaring

Placer enheden i æsken eller på et sikkert, tørt og køligt sted. Undgå kontakt med skarpe kanter eller spidse genstande, der kan skære eller punktere stofoverfladen. Du må IKKE vikle netledningen rundt om apparatet. Du må IKKE hænge enheden op i dens ledning.

TÆND/SLUK

For at tænde massagefunktionerne skal du først trykke på . LED-indikatoren lyser.

AFSLAPNINGSTILSTANDE

Vælg mellem tre forudindstillede 15-minutters massageprogrammer. Hvert program kører gennem en unik kombination af pudens funktioner for din ultimative afslapning og lindring.

OPLADNINGSINDIKATOR

Det aftagelige nakke- og skuldermassageapparat oplades, når det er fastgjort til puden, og puden er tilsluttet. Det blinkende grønne lys i denne del af controlleren indikerer, at den aftagelige enhed er ved at blive opladet. Når det er fuldt opladet, lyser det fast grønt.

HASTIGHED

Tryk på hastighedsknappen for at vælge niveau 1, lav hastighed, og niveau 2, høj hastighed. Den hastighed, hvormed mekanismen kører, har indflydelse på massagens intensitet. Vælg niveau 1 for en blid massage og niveau 2 for en mere intens massage.


RYGGEKAMMER

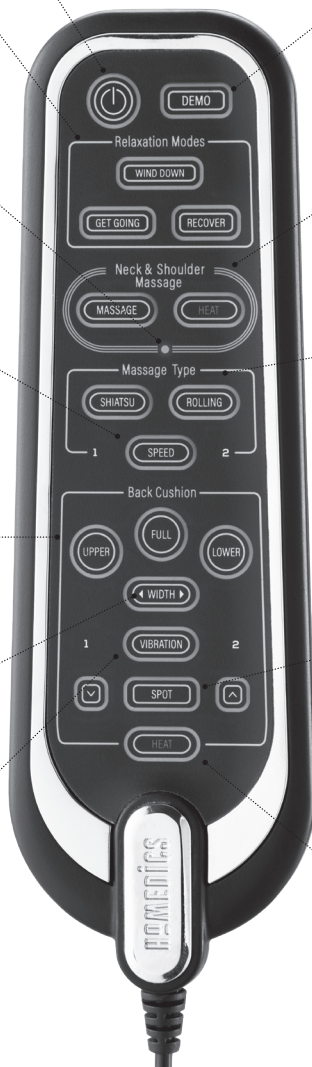
Vælg mellem 3 forudindstillede zoner for at nyde en shiatsu- eller rullemassage. Vælg fuld ryg, øvre ryg eller nedre ryg ved at trykke på den tilsvarende knap.

JUSTERING AF BREDE

Mens enheden udfører rullemassage, kan du trykke på denne knap for at justere afstanden eller bredden mellem massagehovederne. Ved hvert tryk bevæger massagehovederne sig.

VIBRATIONSMASSEGE

Tilføj opkvikkende vibrationsmassage i ryggen. For at slå vibrationen til tryk på  én gang, dette vil starte vibrationshandling på lav intensitet. Hvis du vil øge intensiteten, skal du trykke anden gang for medium og tredje gang for høj for at øge intensiteten. For at slukke for massagen skal du trykke igen.



DEMO

For at få en kort demonstration af massagepudens funktioner skal du trykke på knappen "Demo" for at få en kort demonstration af massagepuden. LED-lyset lyser for at angive aktiv funktion. Enheden vil kort gennemgå hver funktion. Når den er færdig, slukker enheden automatisk.

NAKKE- OG SKULDERMASSEGE

Hvis du vil nyde massage af din nakke og skuldre, skal du trykke på massageknappen i den pågældende sektion. Øg din komfort ved at trykke på varmeknappen for at tilføje beroligende varme.

MASSEGE TYPE

Vælg mellem Shiatsu- eller rullemassage:

SHIATSUMASSEGE ELLER RULLENDE MASSEGE

Shiatsu er en dybdeknælende massage. Under denne funktion roterer massagekuderne, mens rejser op og ned ad din ryg og beroliger spændte muskler.



RULLENDE MASSEGE

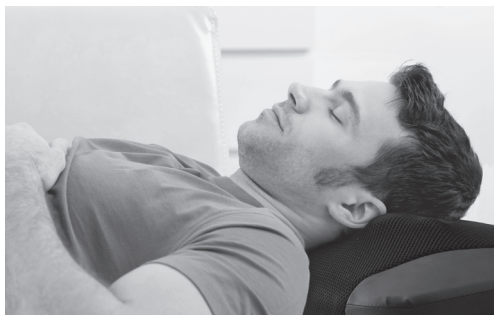
Rullende massage simulerer 2 hænder, der trykker fast og langsomt og bevæger sig op og ned ad din ryg.

SPOT MASSEGE

Mens enheden er i shiatsu-tilstand, kan du trykke på "SPOT"-knappen for at fokusere massagen på ét sted. Når spotmassage er valgt, kan du justere mekanismens position ved at holde enten pilen opad eller pilen nedad nede, indtil den ønskede position er nået. Når den ønskede position er nået, slipper du pileknappen.

VARME

For at få beroligende varme, når du nyder enten shiatsu- eller rullemassage, skal du trykke på . Massagekuderne lyser rødt for at angive, at varmen er blevet aktiveret. Hvis du vil slukke for varmen, skal du trykke på  igen. For din sikkerheds skyld fungerer varmen kun, når massagefunktionen er aktiveret.



TUOTTEEN OMINAISUUDET:



IRROTETTAVA VARTALOHIERONTALAITE

Niska-hartiahierontalaite irrotetaan käytettäväksi langattomana vartalohierontalaitteena



KÄYTTÖOHJEET:

1. Irrota sovitin pienestä valkoisesta laatikosta ja kytke se tynnyin sivulla olevaan tuloliitäntään.
2. Liitä laite tavalliseen 220-240 V virtalähteeseen.
3. Kiinnitä tynny useimpiin tuoleihin, niin voit nauttia ylellisestä hieronnasta, kun luet, lepäät tai jopa silloin, kun teet töitä.
4. Jotta voit aloittaa 2-in-1 Shiatsu Massage Cushion & Body Massager -hierontalaitteen käytön, sinun on ensin kiinnitettävä vartalohierontalaite, jotta voit käyttää niska- ja hartiahierontamomenteja. Pidä vartalohierontalaitetta käsissä, seisoo tynnyin takana ja aseta hierontalaitteen takana olevat kaksi kanavaa kohdakkain hierontalaitteen tynnyin yläosassa olevan kahden kanavan kanssa. Paina vartalohierontalaitetta sitten alaspäin, niin se liukuu paikalleen. Kun se on paikallaan, voit säätää niska- ja hartiahierontan korkeutta vetämällä vartalohierontalaitteen yläosassa olevaa kahvaa ylöspäin, kunnes se lukittuu seuraavaan asentoon. Jatka vetämistä ylöspäin, kunnes hierontalaite saavuttaa haluamasi korkeuden. Saatat joutua kokeilemaan muutaman kerran löytääksesi parhaan korkeuden.
5. Niska-hartiahierontalaite irrotetaan tynnyistä käytettäväksi langattomana vartalohierontalaitteena. Kun haluat irrottaa tynnyin, varmista, että sen virta on katkaistu. Seiso hierontatynnyin takana ja tartu niska- ja olkapäähierontalaitteen yläosassa olevaan kahvaan. Vedä seuraavaksi ylöspäin, kunnes yksikkö irtoaa. Kun laite on irrotettu, sinulla on vartalohierontalaite, jota voidaan käyttää niskassa, yläselässä, alaselässä ja jaloissa. Kun langaton vartalohierontalaite on irrotettu, hierontatynnyin jatkaa toimintaansa erikseen.
HUOMAA: Käsihjaimessa on kirkas muovikalvo, joka suojaaa painikkeita ennen käyttöä. Kun olet valmis käyttämään hierontatynnyäsi, irrota muovikalvo nostamalla yhdestä kulmasta ja vetämällä kevyesti ulospäin. Hävitä kalvo.

LANGATTOMAN VARTALOHIERONNAN OHJEET

Shiatsuhieronta

Aktivoi hierontatoiminto painamalla virtapainiketta kerran, jolloin hierontasolmut alkavat pyöriä.

Lämpö

Jos haluat rentouttavaa lämpöä, paina lämpöpainiketta. Hierontasolmut hehkuvat punaisina osoittaen, että lämpö on aktivoitu. Sammuta lämpö painamalla uudelleen. Turvallisuutesi vuoksi lämpö toimii vain, kun hierontatoiminto on päällä.

Kun yksikkö on ladattava, kiinnitä se takaisin hierontatynnyyn ja kytke tynnyin pistorasiaan. Latauksen aikana käsihjaimessa on vilkkuva vihreä valo. Kun laite on ladattu täyteen, valo palaa tasaisen vihreänä. Laitteen latausaika on noin neljä tuntia. Täysi akku kestää noin tunnin.

YLLÄPITO:

Puhdistus

- Irrota laite pistorasiasta ja anna sen jäähtyä ennen puhdistamista. Puhdista ainoastaan pehmeällä, hieman kostealla sienellä.
- Älä upota tuotetta nesteeseen puhdistustarkoituksessa.
- Älä käytä puhdistukseen hankaavia puhdistusaineita, harjoja, lasin/ huonekalujen kiillotusaineita, tinneriä tai vastaavia.


Suurista johto säännöllisesti, jos se kiertyy.

Säilytys

Aseta laite laatikkoonsa tai vie se turvalliseen, kuivaan ja viileään paikkaan. Vältä kosketusta teräviin reunoihin tai esineisiin, jotka saattavat viiltää tai puhkaista kankaan pinnan.

ÄLÄ kiedo virtajohtoa laitteen ympärille. ÄLÄ ripusta laitetta johdosta.

VIRTA

Ota hierontatoiminnot käyttöön painamalla ensin . Merkkivalo syttyy.

RENTOUTUSTILAT

Valitse kolmesta esiasetetusta 15 minuutin hierontaohjelmasta. Jokainen ohjelma käy läpi ainutlaatuisen yhdistelmän tyynyn ominaisuuksia äärimmäisen rentoutumisen ja helpotuksen saavuttamiseksi.

LATAUKSEN MERKKIVALO

Irrotettava niska- ja olkapäähieronta laatauu, kun se on kiinnitetty tyynyyn ja tyyny on kytketty pistorasiaan. Viilkuva vihreä valo tässä ohjaimen osassa osoittaa, että irrotettava yksikkö latautuu. Kun laite on ladattu täyteen, valo palaa tasaisen vihreänä.

NOPEUS

Paina nopeuspainiketta valitaksesi taso 1, pieni nopeus ja taso 2, suuri nopeus. Nopeus, jolla mekanismi liikkuu, vaikuttaa hieronnan intensiivisyyteen. Valitse taso 1 hellävaraista hierontaa varten ja taso 2 intensiivisempään hierontaan.


SELKÄTYNNY

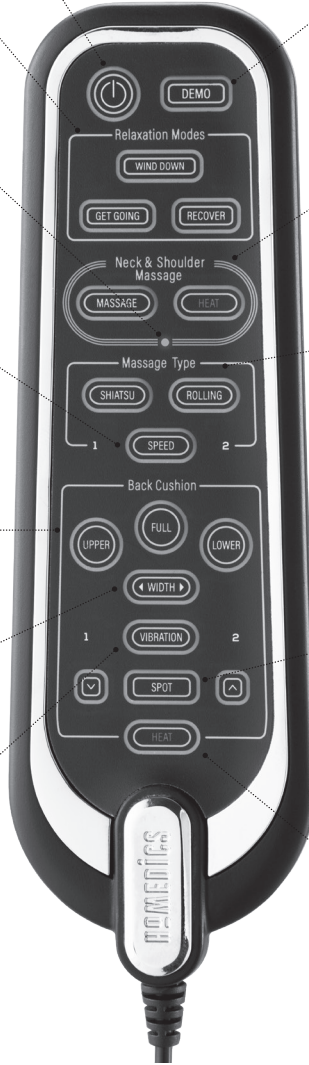
Valitse kolmesta esiasetetusta alueesta nauttiaksesi shiatsu- tai rullahieronnasta. Valitse koko selkä, yläselkä tai alaselkä painamalla vastaavaa painiketta.

LEVEYDEN SÄÄTÖ

Kun laite on pyörivässä hieronnassa, paina tätä painiketta säätääksesi hierontapäiden välistä etäisyyttä tai leveyttä. Hierontapäät liikkuvat jokaisella painalluksella.

TÄRINÄHIERONTA

Lisää virkistävää värinä hierontaa selkään. Ota värinä käyttöön painamalla  kerran, tämä käynnistää värinätoiminnon alhaisella intensiteetillä. Lisää voimakkuutta painamalla toisen kerran keskitason intensiteettiin ja kolmannen kerran suureen intensiteettiin. Sammuta laite painamalla painiketta uudelleen.



DEMO

Jos haluat lyhyen esittelyn hierontatyynyn ominaisuuksista, paina "Demo"-painiketta. Merkkivalo syttyy osoittamaan aktiivisen toiminnon. Yksikkö käy lyhyesti läpi jokaisen toiminnon. Kun se on valmis, laite sammuu automaattisesti.

NISKA- JA HARTIAHIERONTA

Voit hieroa niskan ja hartiat painamalla hierontapainiketta kyseisessä kohdassa. Lisää mukavuutta lämmön avulla painamalla lämmityspainiketta.

HIERONNAN LAJI

Valitse Shiatsu tai rullahieronta:

SHIATSUHIERONTA

Shiatsu on syvähieronta. Tämän toiminnon aikana hierontasolmut pyöriävät ja samalla liikkuvat selkää pitkin ylös ja alas ja rentouttavat kireitä lihaksia.



RULLAHIERONTA

Rullahieronta jäljittelee kahden käden lujaa ja hidasta painallusta ja liikkuu hitaasti selkääsi ylös ja alas.

PISTEHIERONTA

Kun laite on shiatsu-tilassa, paina "SPOT"-painiketta, jos haluat keskittää hieronnan yhteen kohtaan. Kun pistehieronta on valittu, voit säätää mekanismin asentoa pitämällä ylös- tai alas-nuolta painettuna, kunnes haluttu asento on saavutettu. Kun haluttu kohta on saavutettu, vapauta nuolipainike.

LÄMPÖ

Jos haluat rentouttavaa lämpöä shiatsu- tai rullahieronnan aikana, paina . Hierontasolmut hehkuvat punaisina osoittaen, että lämpö on aktivoitu. Sammuta laite painamalla uudelleen . Turvallisuutesi vuoksi lämpö toimii vain, kun hierontatoiminto on päällä.

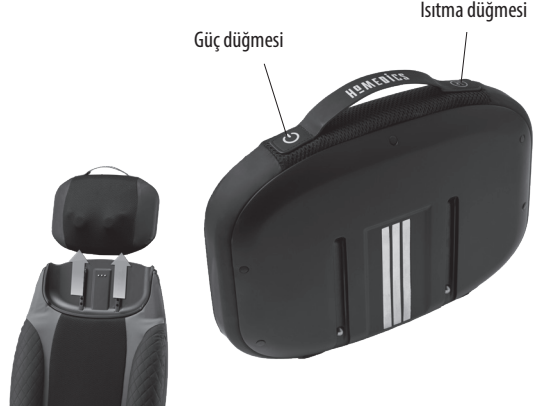


ÜRÜN ÖZELLİKLERİ:



ÇIKARILABİLİR VÜCUT MASAJ ALETİ

Boyun ve omuz masaj aleti, kablosuz vücut masaj aleti olarak kullanılmak üzere çıkarılır



KULLANIM TALİMATLARI:

1. Adaptörü küçük beyaz kutudan çıkarın ve yastığın yan tarafındaki giriş jakına takın.
2. Üniteyi standart 220 -240V güç kaynağına takın.
3. Kitap okurken, dinlenirken ve hatta çalışırken lüks bir masaj için yastığı sandalyeye tamamen yerleştirin.
4. 2'si 1 arada Shiatsu Masaj Yastığı ve Vücut Masaj Aletini kullanmaya başlamak için önce vücut masaj aletini takmanız gerekir, böylece boyun ve omuz masajı özelliğinin tadını çıkarabilirsiniz. Vücut masa aletini alın, yastığın arkasında durun ve vücut masaj aletini arkasındaki iki kanalı, masaj yastığının üstündeki iki kanalla aynı hizaya getirin. Ardından, aşağıya doğru bastırın ve vücut masaj aleti yerine oturacaktır. Yerine oturduktan sonra, vücut masaj aletinin üst kısmındaki sapı kavrayarak ve bir sonraki pozisyona kilitlenene kadar yukarı doğru çekerek boyun ve omuz masaj aletinin yüksekliğini ayarlayabilirsiniz. Masaj aleti istediğiniz yüksekliğe ulaşına kadar yukarı doğru çekmeye devam edin. Başlangıçta, sizin için en iyi olan yüksekliği belirlemek için birkaç deneme gerekebilir
5. Boyun ve omuz masaj aleti, tam vücut masaj aleti olarak kullanılmak üzere yastığından ayrılır. Ayırmak için, yastığın gücünün kapalı olduğundan emin olun. Masaj yastığının arkasında durun ve sapı boyun ve omuz masaj aletinin üst kısmından kavrayın. Ardından, ünite ayrılana kadar yukarı doğru çekin. Çıkarıldıktan sonra, boynunuzda, sırtınızın üst kısmında, belinizde ve bacaklarınızda kullanılabilen kablosuz vücut masaj aletiniz hazırdir. Kablosuz vücut masaj aleti çıkarıldıktan sonra, masaj yastığı ayrı olarak çalışmaya devam eder.
NOT: El kumandası, kullanımdan önce düğmeleri korumak için berrak, plastik bir filmle birlikte gelir. Masaj yastığını kullanmaya hazır olduğunuzda, plastik filmi bir köşesinden kaldırıp nazikçe çekerek çıkarın. Filmi atabilirsiniz.

KABLOSUZ VÜCUT MASAJI TALİMATLARI

Shiatsu Masajı

Masaj işlemini etkinleştirmek için, güç düğmesine bir kez basın ve masaj düğmeleri dönmeye başlayacaktır.

Isı

Yatıştırıcı ısı için, ısıtma düğmesine basın. Masaj düğmeleri, ısının etkinleştirildiğini göstermek için kırmızı renkte parlar. Isıyı kapatmak için tekrar basın. Güvenliğiniz için, ısı yalnızca masaj özelliği açıkken çalışacaktır. Şarj etmeniz gerektiğinde, üniteyi masaj yastığına tekrar takın ve yastığı yerine yerleştirin. Şarj edilirken el kumandasında yanıp sönen yeşil bir ışık olacaktır. Tamamen şarj olduktan sonra, ışık tamamen yeşil olacaktır. Ünite 4 saatlik şarj süresinden sonra tam olarak şarj olacaktır. Tam şarj yaklaşık 1 saat sürer.

BAKIM:

Temizleme

- Temizlemeden önce cihazın fişini çekin ve soğumasını bekleyin. Sadece yumuşak, hafif nemli bir süngerle temizleyin.
- Temizlemek için herhangi bir sıvıya batırmayın.
- Temizlemek için asla aşındırıcı temizleyiciler, fırçalar, cam/mobilya cilası, boya inceltici vb. kullanmayın.


Bükülürse kabloyu düzenli olarak düzeltin.

Saklama

Cihazı kutsuna veya güvenli, kuru ve serin bir yere yerleştirin. Kumaş yüzeyini kesebilecek veya delinebilecek keskin kenarlar veya sivri nesnelere temastan kaçın.

Güç kablosunu cihazın etrafına SARMAYIN. Üniteyi kordondan ASMAYIN.

GÜÇ

Masaj işlevlerini açmak için önce  düğmesine basın. LED göstergesi yanacaktır.

GEVŞEME MODLARI

Önceden ayarlanmış üç adet 15 dakikalık masaj programı arasından seçim yapın. Her Program, en üst düzey gevşeme ve rahatlama için yastığın özelliklerinin benzersiz bir kombinasyonunu içerir.

ŞARJ GÖSTERGESİ

Çıkarılabilir boyun ve omuz masaj aleti, yastığa takıldığında ve yastık fişe takıldığında şarj olur. Kumandanın bu bölümündeki yapıp sönen yeşil ışık, çıkarılabilir ünitenin şarj olduğunu gösterir. Şarj bittikten sonra ışık tamamen yeşil olacaktır.

HIZ

Seviye 1, düşük hız ve seviye 2, yüksek hızı seçmek için hız düğmesine basın. Mekanizmanın hareket hızı masaj yoğunluğunu etkiler. Nazik bir masaj için seviye 1'i veya daha yoğun bir masaj için seviye 2'yi seçin.


SIRT YASTIĞI

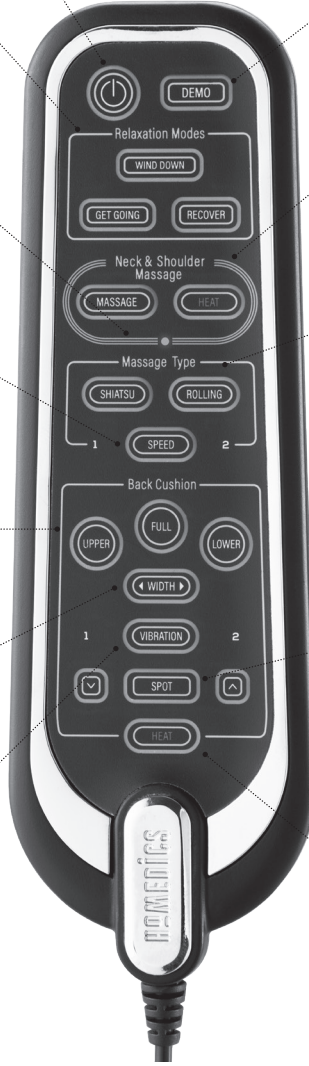
Shiatsu veya yuvarlama masajının tadını çıkarmak için önceden ayarlanmış 3 bölgeden birini seçin. İlgili düğmeye basarak tam sırt, üst sırt veya alt sırt seçimini yapın.

GENİŞLİK AYARI

Ünite yuvarlama masajındayken, masaj başlıkları arasındaki mesafeyi veya genişliği ayarlamak için bu düğmeye basın. Her basışta, masaj kafaları hareket edecektir.

TİTREŞİMLİ MASAJI

Sırt bölgesine canlandırıcı titreşim masajı ekleyin. Titreşimi açmak için  tuşuna bir kez basın, bu düşük yoğunlukta titreşim özelliğini başlatacaktır. Yoğunluğu artırmak amacıyla orta seviye için iki kez ve yüksek seviye için üç kez basın. Masajı kapatmak için tekrar basın.



DEMO

Masaj yastığının özelliklerinin kısa bir gösterimi için, "Demo" düğmesine basın. LED ışığı, aktif işlevi göstermek için yanacaktır. Ünite kısaca her bir işlevi gösterecektir. Tamamlandıktan sonra ünite otomatik olarak kapanır.

BOYUN VE OMUZ MASAJI

Boyunuza ve omuzlarınıza masaj yapmanın keyfini çıkarmak için o bölümdaki masaj düğmesine basın. Yatıştırıcı ısı eklemek için ısı düğmesine basarak konforunuzu artırın.

MASAJ TİPİ

Shiatsu veya yuvarlama masaj arasından seçim yapın:

SHIATSU MASAJI

Shiatsu derin ovma masajıdır. Bu işlev sırasında, masaj düğümleri sırtınızda yukarı aşağı hareket ederken dönerken gergin kasları yatıştırır.



YUVARLAMA MASAJI

Yuvarlama masajı, 2 elin sıcak ve yavaşça bastırmasını, sırtınızda yukarı aşağı hareket etmesini taklit eder.

SPOT MASAJ

Ünite shiatsu modundayken, masaj işlevini tek bir yere odaklamak için "SPOT" düğmesine basın. Spot masaj seçildikten sonra, istenen konuma ulaşılana kadar yukarı veya aşağı oku tutarak mekanizma konumunu ayarlayabilirsiniz. İstenilen konuma ulaşıldığında, ok düğmesini serbest bırakın.

FISI

Shiatsu veya yuvarlama masajın tadını çıkarırken yatıştırıcı ısı için  tuşuna basın. Masaj düğümleri, ısının etkinleştirildiğini göstermek için kırmızı renkte parlar. Isıyı kapatmak için,  düğmesine tekrar basın. Güvenliğiniz için, ısı yalnızca masaj özelliği açıkken çalışacaktır.

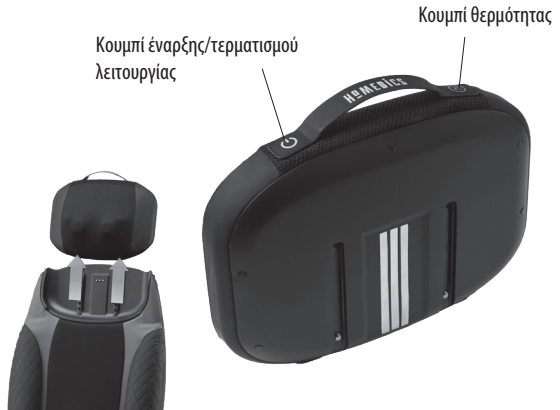


ΧΑΡΑΚΤΗΡΙΣΤΙΚΑ ΠΡΟΪΟΝΤΟΣ:



ΑΠΟΣΠΩΜΕΝΗ ΣΥΣΚΕΥΗ ΜΑΣΑΖ ΣΩΜΑΤΟΣ

Η συσκευή μασάζ αυχένα και ώμων αποσπάται για χρήση ως ασύρματη συσκευή μασάζ σώματος



ΟΔΗΓΙΕΣ ΧΡΗΣΗΣ:

1. Αφαιρέστε τον προσαρμογέα από το μικρό λευκό κουτί και συνδέστε τον στην υποδοχή εισόδου που βρίσκεται στο πλάι του μαξιλαριού.
2. Συνδέστε τη μονάδα σε ένα τυπικό τροφοδοτικό 220-240 V.
3. Μπορείτε να τοποθετήσετε το μαξιλάρι στις περισσότερες καρέκλες για ένα πολυτελές μασάζ καθώς διαβάζετε, χαλαρώνετε ή ακόμα και όταν εργάζεστε.
4. Για να ξεκινήσετε να χρησιμοποιείτε το προϊόν 2-in-1 Shiatsu Massage Cushion & Body Massager (Μαξιλάρι μασάζ Shiatsu και συσκευή μασάζ σώματος 2 σε 1), θα πρέπει πρώτα να συνδέσετε τη συσκευή μασάζ σώματος για να μπορείτε να απολαύσετε τη λειτουργία μασάζ αυχένα και ώμων. Πάρτε τη συσκευή μασάζ σώματος, σταθείτε πίσω από το μαξιλάρι και ευθυγραμμίστε τα δύο κανάλια στο πίσω μέρος της συσκευής μασάζ σώματος με τα δύο κανάλια στο πάνω μέρος του μαξιλαριού μασάζ. Στη συνέχεια, πέστε προς τα κάτω τη συσκευή μασάζ σώματος ώστε να γλιστρήσει στη θέση της. Μόλις τοποθετηθεί στη θέση της, μπορείτε να προσαρμόσετε το ύψος του μασάζ αυχένα και ώμου από τη λαβή στο πάνω μέρος της συσκευής μασάζ σώματος και τραβώντας τη προς τα πάνω μέχρι να ασφαλίσει στην επόμενη θέση. Συνεχίστε να τραβάτε προς τα πάνω μέχρι η συσκευή μασάζ να φτάσει στο επιθυμητό ύψος. Αρχικά, μπορεί να χρειαστούν μερικές προσπάθειες για να ρυθμίσετε το κατάλληλο ύψος για εσάς
5. Η συσκευή μασάζ αυχένα και ώμων αποσπάται από το μαξιλάρι για χρήση ως συσκευή μασάζ για όλο το σώμα. Για να την αποσπάσετε, βεβαιωθείτε ότι το μαξιλάρι είναι απενεργοποιημένο. Σταθείτε πίσω από το μαξιλάρι μασάζ και κρατήστε τη λαβή στο πάνω μέρος της συσκευής μασάζ για τον αυχένα και τους ώμους. Στη συνέχεια, τραβήξτε προς τα πάνω μέχρι να αποσπάσετε τη μονάδα. Αφού την αποσπάσετε, έχετε μια συσκευή μασάζ σώματος χωρίς καλώδιο που μπορεί να χρησιμοποιηθεί στον αυχένα, στο πάνω μέρος της πλάτης, στο κάτω μέρος της πλάτης και στα πόδια σας. Αφού αποσπάσετε την ασύρματη συσκευή μασάζ σώματος, το μαξιλάρι μασάζ συνεχίζει να λειτουργεί ξεχωριστά.
ΣΗΜΕΙΩΣΗ: Το χειριστήριο χειρός διαθέτει μια διαφανή, πλαστική μεμβράνη για την προστασία των κουμπιών πριν από τη χρήση. Όταν είστε έτοιμοι να χρησιμοποιήσετε το μαξιλάρι μασάζ, ξεκολλήστε την

πλαστική μεμβράνη ανασκάνοντας τη μία γωνία και τραβώντας απαλά. Αφαιρέστε τη μεμβράνη.

ΟΔΗΓΙΕΣ ΑΣΥΡΜΑΤΟΥ ΜΑΣΑΖ ΣΩΜΑΤΟΣ

Μασάζ Shiatsu

Για να ενεργοποιήσετε τη λειτουργία μασάζ, πατήστε το κουμπί λειτουργίας μία φορά και οι κεφαλές μασάζ θα ξεκινήσουν να περιστρέφονται.

Θερμότητα

Για να χρησιμοποιήσετε την καταπραυντική θερμότητα, πατήστε το κουμπί θερμότητας. Οι λυχνίες των κεφαλών μασάζ θα ανήσουν με κόκκινο χρώμα για να υποδείξουν ότι η θερμότητα έχει ενεργοποιηθεί. Για να απενεργοποιήσετε τη θερμότητα, πατήστε ξανά. Για την ασφάλειά σας, η θερμότητα θα λειτουργεί μόνο όταν είναι ενεργοποιημένη η λειτουργία μασάζ. Όταν χρειαστεί να φορτίσετε τη μονάδα, τοποθετήστε την ξανά στο μαξιλάρι μασάζ και συνδέστε το μαξιλάρι. Κατά τη φόρτιση, θα αναβοσβήνει μια πράσινη λυχνία στο χειριστήριο χειρός. Μόλις φορτιστεί πλήρως, η λυχνία θα είναι σταθερά αναμμένη με πράσινο χρώμα. Η μονάδα θα πρέπει να έχει φορτιστεί πλήρως μετά από 4 ώρες φόρτισης. Μια πλήρης φόρτιση διαρκεί περίπου 1 ώρα.

ΣΥΝΤΗΡΗΣΗ:


Καθαρισμός

- Αποσυνδέστε τη συσκευή και αφήστε τη να κρυώσει πριν την καθαρίσετε. Καθαρίζετε μόνο με ένα μαλακό, ελαφρά υγρό σφουγγάρι.
- Μην τη βυθίζετε σε οποιοδήποτε υγρό για να την καθαρίσετε.
- Ποτέ μη χρησιμοποιείτε σκληρά καθαριστικά, βουρτσες, στιλβωτικά γυαλιού/επίπλων, διαλυτικό μπυγιάς κλπ. για να την καθαρίσετε. Κατά καιρούς ισχύοντε το κορδόνι εάν είναι τυλιγμένο.

Αποθήκευση

Τοποθετήστε τη συσκευή στο κουτί της ή σε ασφαλές, ξηρό, δροσερό μέρος. Αποφεύγετε την επαφή με αιχμηρές άκρες ή μυτερά αντικείμενα που μπορεί να κόψουν ή να τρυπήσουν την επιφάνεια του υφάσματος. ΜΗΝ τυλίγετε το καλώδιο ρεύματος γύρω από τη συσκευή, ΜΗΝ κρεμάτε τη μονάδα από το καλώδιο.

ΕΝΕΡΓΟΠΟΙΗΣΗ

Για να ενεργοποιήσετε τις λειτουργίες μασάζ, πατήστε πρώτα . Θα ανάψει η ένδειξη LED.

ΛΕΙΤΟΥΡΓΙΕΣ ΧΑΛΑΡΩΣΗΣ

Επιλέξτε κάποιο από τρία προκαθορισμένα προγράμματα μασάζ διάρκειας 15 λεπτών. Κάθε πρόγραμμα εκτελείται μέσω ενός μοναδικού συνδυασμού των λειτουργιών του μαξιλαριού για την απόλυτη χαλάρωση και ανακούφισή σας.

ΕΝΔΕΙΞΗ ΦΟΡΤΙΣΗΣ

Η αποσπώμενη συσκευή μασάζ αυχένα και ώμων φορτίζει όταν είναι στερεωμένη στο μαξιλάρι και το μαξιλάρι είναι συνδεδεμένο στην πρίζα. Η πράσινη λυχνία που αναβοσβήνει σε αυτό το μέρος του χειριστηρίου υποδεικνύει ότι η αποσπώμενη μονάδα φορτίζεται. Μόλις φορτιστεί πλήρως, θα είναι σταθερά αναμμένη με πράσινο χρώμα.

ΤΑΧΥΤΗΤΑ

Πατήστε το κουμπί ταχύτητας για να επιλέξετε το επίπεδο 1 για χαμηλή ταχύτητα και το επίπεδο 2 για υψηλή ταχύτητα. Η ταχύτητα με την οποία κινείται ο μηχανισμός επηρεάζει την ένταση του μασάζ. Επιλέξτε το επίπεδο 1 για απαλό μασάζ και το επίπεδο 2 για πιο έντονο μασάζ.


ΜΑΞΙΛΑΡΙ ΠΛΑΤΗΣ

Επιλέξτε ανάμεσα στις 3 προκαθορισμένες ζώνες για να απολαύσετε ένα μασάζ Shiatsu ή ένα περιστροφικό μασάζ. Επιλέξτε μασάζ σε όλη την πλάτη, στο πάνω ή στο κάτω μέρος της πλάτης πατώντας το αντίστοιχο κουμπί.

ΡΥΘΜΙΣΗ ΠΛΑΤΟΥΣ

Ενώ η μονάδα βρίσκεται σε λειτουργία περιστροφικού μασάζ, πατήστε αυτό το κουμπί για να ρυθμίσετε την απόσταση ή το πλάτος μεταξύ των κεφαλών μασάζ. Με κάθε πάτημα, οι κεφαλές μασάζ θα μετακινούνται.

ΜΑΣΑΖ ΜΕ ΔΟΝΗΣΗ

Προσθέστε αναζωογονητικό μασάζ με δόνηση στην πλάτη. Για να ενεργοποιήσετε τη δόνηση πατήστε  μία φορά, για να ξεκινήσει η λειτουργία δόνησης σε χαμηλή ένταση. Για να αυξήσετε την ένταση, πατήστε δεύτερη φορά για μέτρια ένταση και τρίτη φορά για υψηλή ένταση. Για να απενεργοποιήσετε τη λειτουργία μασάζ, πατήστε ξανά.

ΕΠΙΔΕΙΞΗ

Για μια σύντομη επίδειξη των λειτουργιών του μαξιλαριού μασάζ, πατήστε το κουμπί "Demo" (Επίδειξη). Θα ανάψει η λυχνία LED υποδεικνύοντας την ενεργή λειτουργία. Η μονάδα θα περάσει για λίγο από κάθε λειτουργία. Μόλις ολοκληρωθεί η διαδικασία, η μονάδα απενεργοποιείται αυτόματα.

ΜΑΣΑΖ ΣΤΟΝ ΑΥΧΕΝΑ ΚΑΙ ΤΟΥΣ ΩΜΟΥΣ

Για να απολαύσετε μασάζ στον αυχένα και τους ώμους, πατήστε το κουμπί μασάζ σε αυτές τις περιοχές. Αυξήστε το επίπεδο άνεσης πατώντας το κουμπί θερμότητας για να προσθέσετε καταπραϊντική θερμότητα.

ΤΥΠΟΣ ΜΑΣΑΖ

Επιλέξτε ανάμεσα σε μασάζ Shiatsu ή περιστροφικό μασάζ:

ΜΑΣΑΖ SHIATSU

Το Shiatsu είναι ένα είδος μασάζ με έντονες μαλάξεις. Κατά τη διάρκεια αυτής της λειτουργίας, οι κεφαλές μασάζ θα περιστρέφονται ενώ μετακινούνται πάνω και κάτω στην πλάτη σας, καταπραϊνώντας τους σφηνισμένους μύες.



ΠΕΡΙΣΤΡΟΦΙΚΟ ΜΑΣΑΖ

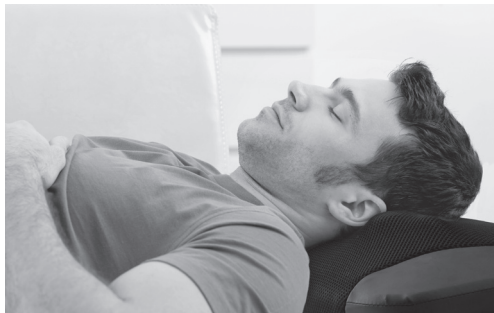
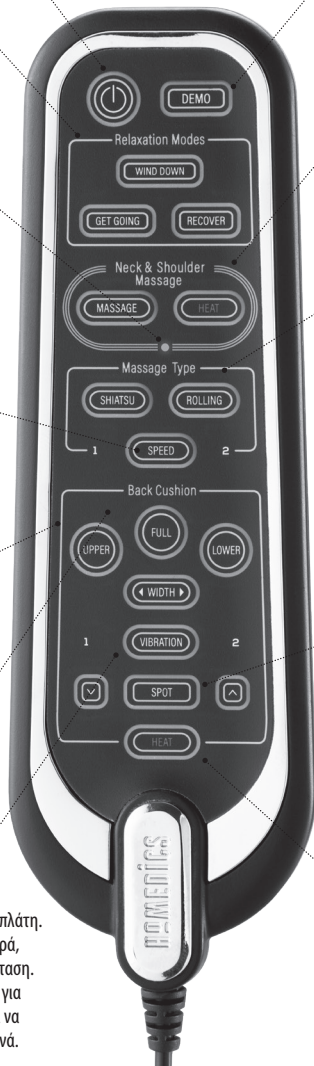
Το περιστροφικό μασάζ προσομοιώνει 2 χέρια που πιέζουν σταθερά και αργά, καθώς μετακινούνται πάνω και κάτω στην πλάτη σας.

ΜΑΣΑΖ ΣΕ ΣΥΓΚΕΚΡΙΜΕΝΟ ΣΗΜΕΙΟ

Ενώ η μονάδα βρίσκεται σε λειτουργία Shiatsu, πατήστε το κουμπί "SPOT" (ΣΗΜΕΙΟ) για να εστιάσετε τη δράση του μασάζ σε ένα μέρος. Μόλις επιλεγεί το μασάζ σε συγκεκριμένο σημείο, μπορείτε να προσαρμόσετε τη θέση του μηχανισμού πατώντας είτε το πάνω είτε το κάτω βέλος μέχρι να φτάσετε στην επιθυμητή θέση. Όταν φτάσετε στην επιθυμητή θέση, απελευθερώστε το κουμπί βέλους.

ΘΕΡΜΟΤΗΤΑ

Για να χρησιμοποιήσετε την καταπραϊντική θερμότητα όταν απολαμβάνετε είτε Shiatsu είτε περιστροφικό μασάζ, πατήστε . Οι λυχνίες των κεφαλών μασάζ θα ανάψουν με κόκκινο χρώμα για να υποδείξουν ότι η θερμότητα έχει ενεργοποιηθεί. Για να απενεργοποιήσετε τη θερμότητα πατήστε ξανά . Για την ασφάλειά σας, η θερμότητα θα λειτουργεί μόνο όταν είναι ενεργοποιημένη η λειτουργία μασάζ.



ОПИСАНИЕ ИЗДЕЛИЯ:



СЪЕМНЫЙ МАССАЖЕР ДЛЯ ТЕЛА

Массажер для шеи и плеч можно отсоединить и использовать как беспроводной массажер для тела.



УКАЗАНИЯ ПО ЭКСПЛУАТАЦИИ:

1. Достаньте адаптер из небольшой белой коробки и подключите его к входному разъему, расположенному на боковой стороне сиденья.
2. Подключите устройство к стандартному источнику питания 220–240 В.
3. Прикрепите сиденье к креслу, чтобы получить роскошный массаж во время чтения, отдыха или даже работы.
4. Чтобы начать пользоваться 2-in-1 Shiatsu Massage Cushion & Body Massager, сначала необходимо прикрепить массажер для тела, чтобы можно было наслаждаться функцией массажа шеи и плеч. Возьмите массажер для тела, встаньте за сиденьем и соедините два канала в задней части массажера для тела с двумя каналами в верхней части массажного сиденья. Затем движением вниз соедините массажер для тела с сиденьем, чтобы он встал на место. После установки можно отрегулировать высоту области массажа шеи и плеч, взявшись за ручку в верхней части массажера для тела и потянув вверх до фиксации в другом положении. Продолжайте тянуть вверх, пока не установите массажер на желаемой высоте. Вначале может потребоваться несколько попыток, чтобы определить оптимальную для вас высоту.
5. Массажер для шеи и плеч можно отсоединить от сиденья и использовать как беспроводной массажер для всего тела. Чтобы отсоединить массажер, убедитесь, что сиденье на этот момент отключено от питания. Встаньте за массажным сиденьем и возьмитесь за ручку в верхней части массажера для шеи и плеч. Затем потяните вверх, пока устройство не отсоединится. После отсоединения вы получите беспроводной массажер для тела, который можно использовать для массажа шеи, верхней и нижней части спины, а также ног. После отсоединения беспроводного массажера для тела массажное сиденье продолжает работать отдельно.
ПРИМЕЧАНИЕ. Система ручного управления поставляется с прозрачной пластиковой пленкой для защиты кнопок перед использованием. Когда вы будете готовы использовать массажное сиденье, снимите пластиковую пленку, приподняв ее за один угол и осторожно потянув.

ИНСТРУКЦИИ ПО БЕСПРОВОДНОМУ МАССАЖУ ТЕЛА

Массаж Шиatsu

Чтобы активировать действие массажа, нажмите кнопку питания один раз, и массажные узлы начнут вращаться.

Режим нагрева

Чтобы активировать режим успокаивающего тепла, нажмите кнопку нагрева. Массажные узлы загорятся красным, показывая, что режим нагрева активирован. Чтобы выключить режим нагрева, снова нажмите эту кнопку. Для вашей безопасности режим нагрева будет работать только при включенной функции массажа.

Когда нужно зарядить устройство, снова прикрепите его к массажному сиденью и соедините два устройства. Во время зарядки на ручном контроллере будет мигать зеленый индикатор. После полной зарядки индикатор будет гореть зеленым цветом. По прошествии 4 часов зарядки устройство должно быть полностью заряжено. При полной зарядке устройства продолжительность его работы составляет приблизительно 1 час.

УХОД ЗА УСТРОЙСТВОМ:

Очистка


- Перед очисткой отключите устройство от сети и дайте ему остыть. Для чистки используйте только мягкую, слегка влажную губку.
- Не погружайте устройство в жидкость в целях его чистки.
- Никогда не используйте для чистки абразивные чистящие средства, щетки, полироли для стекла/мебели, разбавители для краски и т. д. Периодически выпрямляйте шнур, если он скручивается.

Хранение

Храните устройство в коробке или в безопасном сухом прохладном месте. Избегайте контакта с острыми краями или заостренными предметами, которые могут порезать или проколоть поверхность ткани.

НЕ оборачивайте шнур питания вокруг устройства. НЕ подвешивайте устройство за шнур.

ПИТАНИЕ

Чтобы включить функцию массажа, сначала нажмите . Загорится светодиодный индикатор.

РЕЖИМЫ РЕЛАКСАЦИИ

Выберите одну из трех предустановленных 15 минутных программ массажа. Каждая программа использует уникальную комбинацию функций сиденья для максимального расслабления и успокоения.

ИНДИКАТОР ЗАРЯДКИ

Съемный массажер для шеи и плеч заряжается, когда он прикреплен к подключенному к сети сиденью. Мигающий зеленый индикатор в этой части контроллера указывает, что съемное устройство заряжается. После полной зарядки он будет гореть зеленым цветом.

СКОРОСТЬ

Нажмите кнопку SPEED, чтобы выбрать уровень 1 — низкую скорость или уровень 2 — высокую скорость. Скорость, с которой движется механизм, влияет на интенсивность массажа. Выберите уровень 1 для нежного массажа и уровень 2 для более интенсивного массажа.


СПИНКА СИДЕНЬЯ

Выберите одну из трех предустановленных зон, чтобы насладиться массажем Шиаци или роликовым массажем. Выберите область массажа всей спины или верхней либо нижней части спины, нажав соответствующую кнопку.

РЕГУЛИРОВКА ШИРИНЫ

Когда устройство находится в режиме роликового массажа, нажмите эту кнопку, чтобы отрегулировать расстояние или ширину между массажными головками. При каждом нажатии массажные головки будут двигаться.

ВИБРОМАССАЖ

Добавьте бодрящий вибромассаж спины. Чтобы включить вибрацию, нажмите  один раз, и это запустит вибрацию низкой интенсивности. Чтобы увеличить интенсивность, нажмите второй раз для средней интенсивности, а для включения высокой интенсивности — третий раз. Чтобы выключить режим массажа, снова нажмите кнопку.

РЕЖИМ «ДЕМО»

Для краткой демонстрации возможностей массажного сиденья нажмите кнопку DEMO. Светодиодный индикатор загорится, указывая на активную функцию. Устройство быстро продемонстрирует каждую функцию. После завершения массажер автоматически выключается.

МАССАЖ ШЕИ И ПЛЕЧ

Чтобы насладиться массажем шеи и плеч, нажмите кнопку MASSAGE в этом разделе. Повысьте комфорт, нажав кнопку нагрева, чтобы добавить успокаивающее тепло.

ТИП МАССАЖА

Выберите массаж Шиаци или роликовый массаж:

МАССАЖ ШИАЦУ

Шиаци — это глубокий разминающий массаж. Во время этой функции массажные узлы будут вращаться, перемещаясь вверх и вниз по спине, успокаивая напряженные мышцы.



РОЛИКОВЫЙ МАССАЖ

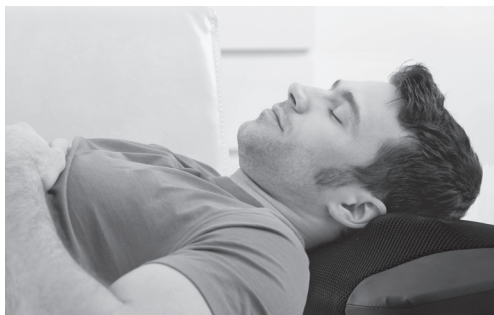
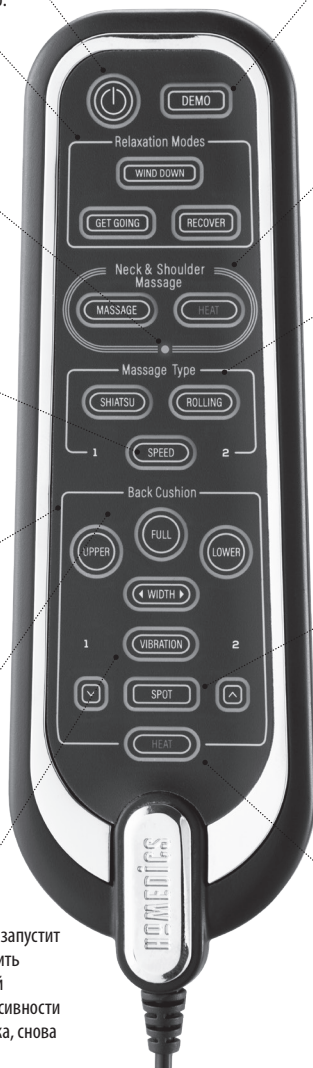
Роликовый массаж имитирует сильное и медленное нажатие двумя руками вверх и вниз по спине.

ТОЧЕЧНЫЙ МАССАЖ

Когда устройство находится в режиме массажа Шиаци, нажмите кнопку SPOT, чтобы сфокусировать массажное действие в одном месте. После выбора точечного массажа вы можете отрегулировать положение механизма, удерживая стрелку вверх или вниз, пока не будет достигнуто желаемое положение. Когда желаемое положение будет достигнуто, отпустите кнопку со стрелкой.

РЕЖИМ НАГРЕВА

Для успокаивающего тепла во время массажа Шиаци или роликового массажа нажмите . Массажные узлы загорятся красным, показывая, что режим нагрева активирован. Чтобы выключить режим нагрева, снова нажмите кнопку . Для вашей безопасности режим нагрева будет работать только при включенной функции массажа.



FUNKCJE PRODUKTU:



ODŁĄCZANY MASAŻER CIAŁA

Masażer karku i ramion można odłączyć i używać jako bezprzewodowego masażera ciała



INSTRUKCJA OBSŁUGI:

1. Wyjąć adapter z małego białego pudełka i podłączyć do gniazda wejściowego znajdującego się z boku poduszki.
2. Podłączyć do standardowego zasilania 220–240 V.
3. Przymocować poduszkę do większości krzeseł, aby uzyskać luksusowy masaż podczas czytania, odpoczynku, a nawet pracy.
4. Aby rozpocząć korzystanie z poduszki do masażu i masażera ciała Shiatsu 2 w 1, należy najpierw podłączyć masażer ciała, aby korzystać z funkcji masażu karku i ramion. Weź masażer do ciała, stań za poduszką i wyrównaj dwa kanały z tyłu masażera z dwoma kanałami na górze poduszki masującej. Następnie dociśnij w dół, a masażer wsunie się na miejsce. Gdy znajdziesz się na swoim miejscu, można regulować wysokość masażu karku i ramion, chwytając za uchwyt na górze masażera i pociągając go do góry, aż zablokuje się w kolejnej pozycji. Ciągnij do góry, aż masażer osiągnie pożądaną wysokość. Na początku może to potrzebować kilku prób, aby określić wysokość, która jest dla Ciebie najlepsza.

5. Masażer karku i ramion można odłączyć od poduszki i używać jako masażera całego ciała. W celu odłączenia należy upewnić się, że poduszka jest wyłączona. Stań za poduszką masującą i chwytaj za uchwyt w górnej części masażera karku i ramion. Następnie pociągnij do góry, aż urządzenie się odłączy. Po odłączeniu użytkownik zyskuje bezprzewodowy masażer do ciała, który może być stosowany do masażu szyi, górnej części pleców, dolnej części pleców i nóg. Po odłączeniu bezprzewodowego masażera ciała poduszka masująca pracuje nadal oddzielnie.

UWAGA: Przed użyciem do sterowania ręcznego dołączona jest przezroczysta folia z tworzywa sztucznego, która chroni przyciski. W przypadku gotowości do użycia poduszki masującej należy odkleić folię z tworzywa sztucznego, podnosząc ją za jeden róg i delikatnie pociągając. Zutilizować folię.

INSTRUKCJE BEZPRZEWODOWEGO MASAŻU CIAŁA

Masaż Shiatsu

Aby aktywować czynność masowania, naciśnij przycisk zasilania, a kulki masujące będą świecić na czerwono, aby wskazać, że ogrzewanie zostało włączone. Aby wyłączyć ogrzewanie, należy nacisnąć ponownie. W celu zachowania bezpieczeństwa ogrzewanie działa tylko wtedy, gdy funkcja masażu jest włączona.

Ogrzewanie

Aby uzyskać łagodzące ogrzewanie, naciśnij przycisk ogrzewania. Kulki masujące będą świecić na czerwono, aby wskazać, że ogrzewanie zostało włączone. Aby wyłączyć ogrzewanie, należy nacisnąć ponownie. W celu zachowania bezpieczeństwa ogrzewanie działa tylko wtedy, gdy funkcja masażu jest włączona.

W przypadku konieczności naładowania urządzenia należy ponownie zamocować je na poduszcze do masażu i podłączyć poduszkę. Podczas ładowania na kontrolerze ręcznym będzie migać zielona lampka. Po pełnym naładowaniu, lampka będzie świecić na zielono. Jednostka będzie w pełni naładowana po 4 godzinach od czasu podłączenia do ładowania. Ładowanie do pełna zajmuje ok. 1 godzinę.

KONSERWACJA

Czyszczenie

- Przed czyszczeniem odłączyć urządzenie i odczekać, aż się wychłodzi. Czyścić wyłącznie miękką, lekko zwilżoną gąbką.
 - Nie czyścić poprzez zanurzenie w jakimkolwiek płynie.
 - Nie czyścić ściernymi środkami czyszczącymi, szorstkimi, pastami do czyszczenia szkła/mebli, rozcieńczalnikami do farb itp.
- Okresowo prostować przewód, jeśli jest skręcony.

Przechowywanie

Urządzenie należy umieścić w pudełku w bezpiecznym i suchym miejscu. Należy unikać kontaktu z ostrymi krawędziami lub ostrymi przedmiotami, które mogłyby przeciąć lub przebić powierzchnię tkaniny. **NIE NALEŻY** owijać przewodu zasilającego wokół urządzenia. **NIE NALEŻY** wieszkać urządzenia za przewód.

ZASILANIE

Aby włączyć funkcję masażu, najpierw należy nacisnąć . Wskaźnik LED zaświeci się.

TRYBY RELAKSACJI

Do wyboru są trzy wstępnie ustawione 15-minutowe programy masażu. Każdy program zawiera unikalną kombinację funkcji poduszki, aby zapewnić maksymalne odprężenie i ulgę.

WSKAŹNIK NAŁADOWANIA

Odłączony masażer karku i ramion ładuje się, gdy jest podłączony do poduszki i poduszka jest podłączona do zasilania. Migająca zielona lampka w tej części kontrolera wskazuje, że odłączane urządzenie jest ładowane. Po pełnym naładowaniu będzie świecić na zielono.

PRĘDKOŚĆ

Nacisnąć przycisk prędkości (Speed), aby wybrać poziom 1 – niską prędkość i poziom 2 – wysoką prędkość. Prędkość poruszania się mechanizmu wpływa na intensywność masażu. Dla łagodnego masażu wybierz poziom 1, a dla bardziej intensywnego – 2.


PODUSZKA NA PLECY

Do wyboru są 3 wstępnie ustawione strefy, aby korzystać z masażu shiatsu lub rolowania. Można wybrać całe plecy (full), górną część pleców (upper) lub dolną część pleców (lower), naciskając odpowiedni przycisk.

REGULACJA SZEROKOŚCI

Gdy masażer jest w trybie rolowania, nacisnąć ten przycisk, aby wyregulować odległość lub szerokość pomiędzy głowicami masującymi. Każde naciśnięcie spowoduje ruch głowic.

MASAŻ WIBRACYJNY

Można skorzystać z ożywczego masażu wibracyjnego pleców. W celu włączenia wibracji należy nacisnąć raz przycisk , co spowoduje uruchomienie wibracji o niskiej intensywności. W celu zwiększenia intensywności należy nacisnąć drugi raz dla średniej intensywności i trzeci raz dla wysokiej intensywności. Aby wyłączyć masaż, należy nacisnąć ponownie.

DEMO

W celu krótkiej demonstracji funkcji poduszki masującej należy nacisnąć przycisk „Demo”. Diody LED zaświecą się, aby wskazać aktywną funkcję. Urządzenie krótko przejdzie przez każdą funkcję. Po zakończeniu urządzenie automatycznie się wyłączy.

MASAŻ KARKU I RAMION

Aby skorzystać z masażu szyi i ramion, należy nacisnąć przycisk masażu (massage) w tej sekcji. Komfort można zwiększyć naciskając przycisk ogrzewania (heat).

RODZAJ MASAŻU

Można wybrać masaż Shiatsu lub rolowanie:

MASAŻ SHIATSU

Shiatsu to masaż mocno ugniatający. Podczas tej funkcji kulki masujące obracają się w górę i w dół pleców, łagodząc napięcie mięśni.



ROLOWANIE

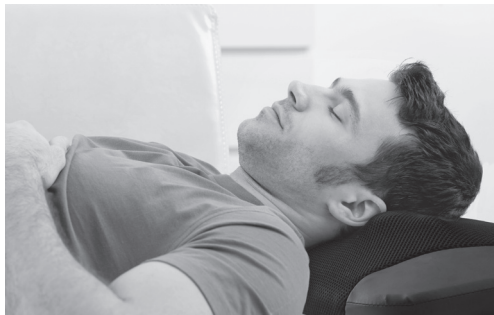
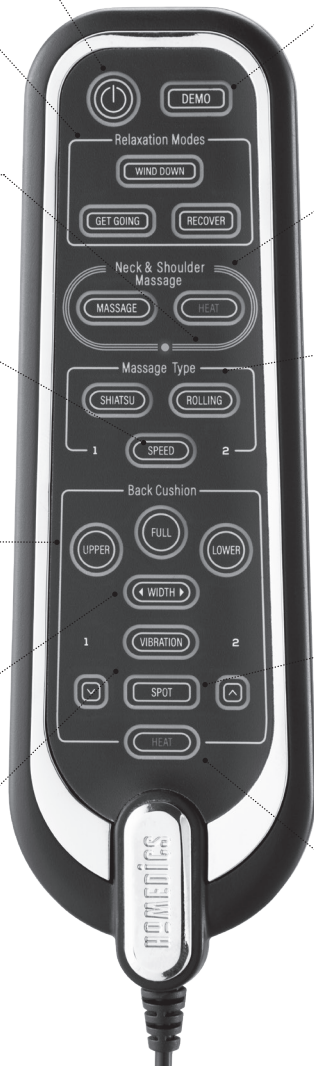
Rolowanie symuluje naciskanie 2 dłońmi mocno i powoli, poruszając się w górę i w dół pleców.

MASAŻ PUNKTOWY

Gdy urządzenie jest w trybie shiatsu, nacisnąć przycisk „SPOT”, aby skupić się na masowaniu jednego punktu. Po wybraniu masażu punktowego można wyregulować pozycję mechanizmu, przytrzymując strzałkę w górę lub w dół do osiągnięcia pożądanej pozycji. Po osiągnięciu pożądanej pozycji należy puścić przycisk strzałki.

OGRZEWANIE

Aby uzyskać łagodzące ciepło podczas masażu shiatsu lub rolowania, nacisnąć przycisk . Kulki masujące będą świecić na czerwono, aby wskazać, że ogrzewanie zostało włączone. Aby wyłączyć ogrzewanie, należy nacisnąć ponownie . W celu zachowania bezpieczeństwa ogrzewanie działa tylko wtedy, gdy funkcja masażu jest włączona.



VLASTNOSTI PRODUKTU:



ODPOJITELNÝ MASÁŽNÍ PŘÍSTROJ NA TĚLO

Masážní přístroj na krk a ramena lze odpojit a používat jako bezdrátový masážní přístroj na tělo



NÁVOD K POUŽITÍ:

1. Vyjměte adaptér z malé bílé krabičky a zapojte jej do vstupního konektoru, který najdete na boku polštáře.
 2. Zapojte jednotku do standardního napájecího zdroje 220–240 V.
 3. Polštář lze připevnit na většinu křesel a užít si luxusní masáž při čtení, odpočinku nebo dokonce i při práci.
 4. Abyste mohli začít svůj masážní polštář a masážní přístroj na tělo Shiatsu 2v1 používat a mohli si užít funkci masáže krku a ramen, musíte masážní přístroj nejprve připevnit. Uchopte přístroj na masáž těla, mějte polštář před sebou a přiložte oba žlábky v zadní části přístroje na masáž těla k oběma žlábkům v horní části polštáře. Poté zatlačte dolů a masážní přístroj zasuňte na místo. Jakmile je masážní přístroj připojen, můžete upravit výšku masáže krku a ramen uchopením za poutko v horní části přístroje a jejím zatahováním nahoru, dokud nezapadne do další polohy. Pokračujte v zatahování směrem nahoru, dokud masážní přístroj nedostanete do požadované výšky. Zpočátku bude možná třeba několika pokusů, než určíte výšku, která je pro vás nejlepší.
 5. Masážní přístroj na krk a ramena lze odpojit od polštáře a používat jako masážní přístroj na celé tělo. Před odpojením se nejprve ujistěte se, že je vypnuté napájení polštáře. Mějte masážní polštář před sebou a uchopte poutko v horní části masážního přístroje na krk a ramena. Poté zatáhněte nahoru, až se jednotka odpojí. Po sejmutí máte k dispozici bezdrátový masážní přístroj, který lze použít na krk, horní část zad, spodní část zad a nohy. Jakmile je bezdrátový masážní přístroj odpojen, masážní polštář funguje samostatně.
- POZNÁMKA:** Ruční ovladač je dodáván s průhlednou plastovou fólií, která chrání tlačítka před nechtěným použitím. Jakmile budete připraveni masážní polštář používat, sloupněte plastovou fólii a to tak, že nadzvednete jeden její roh a jemně fólii stáhnete. Fólii zlikvidujte.

NÁVOD NA POUŽÍVÁNÍ BEZDRÁTOVÉHO PŘÍSTROJE NA MASÁŽ TĚLA

Masáž shiatsu

Chcete-li aktivovat masáž, stiskněte jednu tlačítko napájení – masážní body se začnou otáčet.

Zahřívání

Chcete-li používat zklidňující teplo, stiskněte tlačítko zahřívání „Heat“. Masážní body se rozsvítí červeně, což znamená, že zahřívání bylo aktivováno. Chcete-li zahřívání vypnout, tlačítko znovu stiskněte. Z důvodu zajištění vaší bezpečnosti funguje zahřívání, pouze je-li zapnutá funkce masáže.

Potřebujete-li jednotku nabít, znovu ji připojte k masážnímu polštáři a polštář zapojte. Během nabíjení bude na ručním ovladači blikat zelená kontrolka. Po úplném nabití bude zelená kontrolka svítit souvisle. Jednotka by měla být plně nabitá po 4 hodinách nabíjení. Plně nabití vydrží přibližně 1 hodinu.

ÚDRŽBA:


Čištění

- Před čištěním přístroje jej nejprve odpojte a nechte vychladnout. Přístroj čistěte jen měkkou a lehce navlženou hubičkou.
 - Při čištění neponořujte přístroj do jakékoli kapaliny.
 - K čištění nikdy nepoužívejte abrazivní čisticí prostředky, kartáče, přípravky na leštění skla/nábytku, ředidla barev atd.
- Pokud se šňúra kroucí, občas ji srovnějte.

Uchovávání

Přístroj uchovávejte v krabičce nebo na bezpečném, suchém, studeném místě. Vyvarujte se kontaktu s ostrými hranami nebo špičatými předměty, které by mohly pořezat nebo propíchnout látkový povrch přístroje. VYVARUJTE SE namotávání napájecího kabelu na přístroj. Jednotku NEZAVĚŠUJTE za kabel.

POWER NAPÁJENÍ

Chcete-li zapnout masážní funkce, nejprve stiskněte tlačítko . Rozsvítí se LED indikátor.

RELAXAČNÍ REŽIMY

Vybírat si můžete ze tří přednastavených 15minutových masážních programů. Každý program prochází jedinečnou kombinací funkcí polštáře pro vaši maximální relaxaci a úlevu.

INDIKÁTOR NABÍJENÍ

Odnímatelný masážní přístroj na krk a ramena se nabíjí, je-li připojen k polštáři a polštář je zapojen. Blikající zelené světlo v této části ovladače signalizuje, že se odnímatelná jednotka nabíjí. Po úplném nabití bude svítit zeleně.

RYCHLOST

Stisknutím tlačítka rychlosti vyberte úroveň 1 – nízkou rychlost a úroveň 2 – vysokou rychlost. Rychlost, kterou se mechanismus pohybuje, ovlivňuje intenzitu masáže. Pro jemnou masáž zvolte stupeň 1 a stupeň 2 pro intenzivnější masáž.

ZÁDOVÝ POLŠTÁŘ


Vyberte si ze 3 přednastavených zón a užijte si shiatsu nebo valivou masáž. Stisknutím příslušného tlačítka si vyberte celá záda, horní část zad nebo dolní část zad.

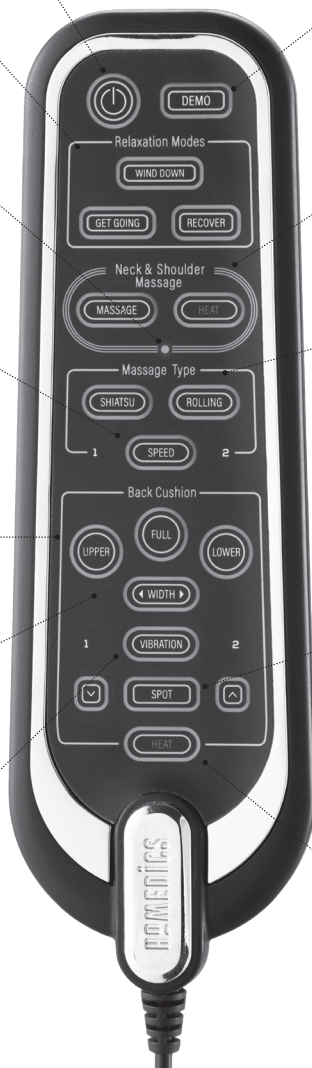
NASTAVENÍ ŠÍŘKY

Je-li jednotka nastavena na valivou masáž, stisknutím tlačítka nastavíte vzdálenost nebo šířku mezi masážními hlavicemi. Při každém stisknutí se masážní hlavice posunou.

VIBRATION MASSAGE

VIBRAČNÍ MASÁŽ

Dopřejte si povzbuzující vibrační masáž zad. Chcete-li zapnout vibrace, stiskněte jednu tlačítko  a spustí se vibrace s nízkou intenzitou. Chcete-li intenzitu zvýšit, stiskněte tlačítko podruhé pro střední a potřetí pro vysokou intenzitu. Chcete-li masáž vypnout, stiskněte tlačítko znovu.



DEMO

Pro krátkou ukázkou funkcí masážního polštáře stiskněte tlačítko „Demo“. Rozsvítí se LED kontrolka, která indikuje aktivní funkci. Jednotka vás krátce provede všemi funkcemi. Po dokončení se jednotka automaticky vypne.

MASÁŽ KRKU A RAMEN

Chcete-li si užít masáž krku a ramen, stiskněte tlačítko pro masáž „Massage“ v této části ovladače. Zvyšte své pohodlí stisknutím tlačítka zahřívání „Heat“, kterým dodáte uklidňující teplo.

TYP MASÁŽE

Vyberte si ze dvou typů masáží shiatsu nebo valivá:

MASÁŽ SHIATSU

Shiatsu je hlubková masáž. Během této funkce se budou masážní body otáčet, pohybovat se po zádech nahoru a dolů a uklidňovat napjaté svaly.



VALIVÁ MASÁŽ

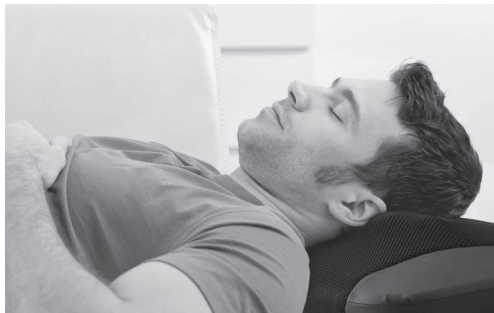
Valivá masáž „Rolling“ simuluje pevné a pomalé stisknutí dvěma rukama pohybujícími se po zádech nahoru a dolů.

BODOVÁ MASÁŽ

Je-li jednotka v režimu shiatsu, stiskněte tlačítko „SPOT“ pro bodové zacílení masáže na jedno místo. Jakmile zvolíte bodovou masáž, můžete upravit polohu mechanismu přidržím tlačítka šipky nahoru nebo dolů, dokud požadované polohy tlačítka se šipkou uvolníte.

ZAHŘÍVÁNÍ

Chcete-li během masáže shiatsu nebo valivé masáže používat ulevující teplo, stiskněte tlačítko . Masážní body se rozsvítí červeně, což znamená, že zahřívání bylo aktivováno. Chcete-li zahřívání vypnout, stiskněte tlačítko  znovu. Z důvodu zajištění vaší bezpečnosti funguje zahřívání, pouze je-li zapnutá funkce masáže.



A TERMÉK RÉSZEI:



LEVEHETŐ TESTMASSÍRÓZÓ

A nyak- és vállmasszírozó levehető, így vezeték nélküli testmasszírozóként is használható.



HASZNÁLATI ÚTMUTATÓ:

1. Vegye ki az adaptert a kis fehér dobozból, és csatlakoztassa a párna oldalán található bemeneti csatlakozóhoz.
 2. Dugja be a készüléket egy szabványos 220-240 V-os konnektorba.
 3. A párna a legtöbb székhez rögzíthető, így a luxus masszázst olvasás, pihenés vagy akár munka közben is élvezheti.
 4. A 2-in-1 Shiatsu Massage Cushion & Body használatához először csatlakoztassa a testmasszírozót, így élvezheti a nyak- és vállmasszázs funkciót. Fogja meg a testmasszírozót, álljon a párna mögé, és állítsa egy vonalba a testmasszírozó hátulján lévő két menetet a masszírozópárna tetején lévő két menettel. Ezután nyomja le, és a testmasszírozó a helyére csúszik. Miután a helyére került, beállíthatja a nyak- és vállmasszázs magasságát úgy, hogy megfogja a testmasszírozó tetején lévő fület, és felfelé húzza, amíg a következő pozícióba kattann. Húzza felfelé, amíg a masszírozó el nem éri a kívánt magasságot. Lehetséges, hogy kezdetben több pozíciót is ki kell próbálnia az Ön számára legmegfelelőbb magasság beállításához.
 5. A nyak- és vállmasszírozó levehető a pármáról, így teljes testmasszírozóként is használható. A leválasztáshoz győződjön meg arról, hogy a párna ki van kapcsolva. Álljon a masszázspárna mögé, és fogja meg a nyak- és vállmasszírozó felső részén található fület. Ezután húzza felfelé, amíg a készülék le nem válik. Leválasztás után az eszköz vezeték nélküli testmasszírozóként használható a nyak, a hát, a hát alsó része és a láb masszírozásához. A vezeték nélküli testmasszírozó leválasztása után a masszázspárna külön is működik.
- MEGJEGYZÉS:** A kézi vezérlő átlátszó műanyag fóliával van ellátva, amely védi a gombokat a használat előtt. Ha készen áll a masszázspárna használatára, húzza le a műanyag fóliát úgy, hogy az egyik sarkánál megemeli és finoman meghúzza. Távolítsa el teljesen a fóliát.

A VEZETÉK NÉLKÜLI TESTMASSÍRÓZÓ HASZNÁLATI ÚTMUTATÓJA

Shiatsu masszáz

A masszázsművelet aktiválásához nyomja meg egyszer a bekapcsológombot, és a masszírozófejek fogorni kezdenek.

Melegítés

Az ellazító melegítéshez nyomja meg a melegítés gombot. A masszázsféjek pirosan világítanak, jelezve, hogy aktiváltak a hőt. A melegítés kikapcsolásához nyomja meg a gombot még egyszer. Az Ön biztonsága érdekében a melegítés csak akkor működik, ha a masszáz funkció be van kapcsolva.

A készülék feltöltéséhez csatlakoztassa azt ismét a masszázspárnához, és csatlakoztassa a párnát a tápegységhez. Töltés közben a kézi vezérlő zölden villog. Ha teljesen feltöltődött, a jelzőfény folyamatosan zölden világít. A készülék 4 óra töltési idő után teljesen feltöltődik. A teljes feltöltés körülbelül 1 óráig tart ki.

KARBANTARTÁS:


Tisztítás

- Tisztítás előtt húzza ki a készüléket, és hagyja kihűlni. Kizárólag puha, enyhén nedves szivaccsal tisztítsa.
 - A tisztítás során ne merítse semmilyen folyadékba.
 - A tisztítás során soha ne használjon súroló tisztítószeret, kefét, üveg-/bútorfényezőt, festékkihígítót, stb.
- A vezetékét mindig egyenesítse ki, ha megcsavarodik.

Tárolás

Tartsa az eszközt a dobozában vagy biztonságos, száraz, hűvös helyen. Kerülje az éles szélekkel vagy hegyes tárgyakkal való érintkezést, amelyek megsérthetik vagy kiszúrhatják a szövettelületet. NE tekerje a tápkábelt a készülék köré. NE akassza fel a készüléket a kábelnél fogva.

ÁRAMELLÁTÁS

A masszázsfunkciók bekapcsolásához először nyomja meg a  gombot. A LED jelzőfény kigyullad.

RELAXÁCIÓS MÓD

Válasszon a három előre beállított, 15 perces masszázsprogram közül. Minden program a párna tulajdonságainak egyedi kombinációja szerint fut végig az Ön tökéletes ellazulása és megkönnyebbülése érdekében.

TÖLTÉSJELZŐ

A levehető nyak- és vállmasszírozó akkor töltődik, ha a párnához van rögzítve, és a párna be van dugva. A vezérlő ezen részének villogó zöld fénye azt jelzi, hogy a levehető készülék töltődik. Ha teljesen feltöltődött, a jelzőfény folyamatosan zölden világít.

SEBESSÉG

Nyomja meg a sebesség gombot az 1. szint (alacsony sebesség) és a 2. szint (nagy sebesség) kiválasztásához. A mechanizmus mozgási sebessége határozza meg a masszázás intenzitását. Válassza az 1. szintet a gyengéd masszázshoz, és a 2. szintet az intenzívebb masszázshoz.


HÁTPÁRNA

Válasszon a 3 előre beállított zóna közül a shiatsu vagy a görgős masszázás élvezéséhez. Válassza ki a teljes hátat, a hát felső részét vagy a hát alsó részét a megfelelő gomb megnyomásával.

SZÉLESSÉG BEÁLLÍTÁSA

Ha a készülék görgős masszázás módban van, nyomja meg ezt a gombot a masszázsfajak közötti távolság és szélesség beállításához. A masszírozófejek minden gombnyomásra elmozdulnak.

VIBRÁCIÓS MASSZÁZS

Használjon élenkítő vibrációs hátmasszázst. A vibráció bekapcsolásához nyomja meg egyszer a  gombot, amely alacsony intenzitású rezgést indít el. Az intenzitás növeléséhez nyomja meg a gombot kétszer a közepes, és háromszor a magas intenzitásához. A masszázás kikapcsolásához nyomja meg a gombot még egyszer.

DEMÓ

A masszázspárna funkcióinak rövid bemutatásához nyomja meg a „Demo” gombot. A LED világítással jelzi az aktív funkciót. A készülék röviden végigmegy az egyes funkciókon. A funkciók bemutatása után a készülék automatikusan kikapcsol.

NYAK- ÉS VÁLL MASSZÁZS

A nyak és a váll masszírozásához nyomja meg az adott részben található masszázsgombot. Növelje kényelmét a melegítés gomb megnyomásával, így a készülék lazító hőt is kibocsát.

MASSZÁZS TÍPUS

Válasszon a shiatsu vagy a görgős masszázst közül:

SHIATSU MASSZÁZS

A shiatsu egy mélysimító masszázst. A funkció során a masszázsfajak forognak, és fel-le mozognak a hátán, így ellazítva a feszült izmokat.



GÖRGŐS MASSZÁZS

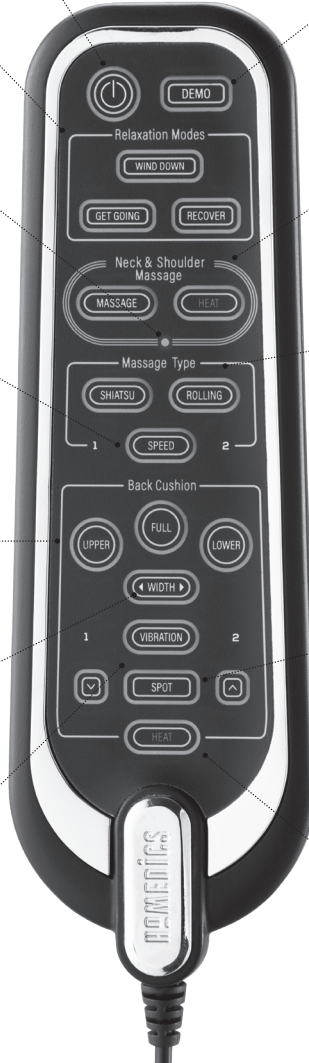
A görgős masszázst két kezét szimulál, amelyek határozottan és lassan fel-le masszírozzák a hátat.

PONTMASSZÁZS

Amikor a készülék shiatsu módban van, nyomja meg a „SPOT” gombot a masszázst egy helyre történő koncentrálásához. A pontmasszázst kiválasztása után beállíthatja a mechanizmus helyzetét, ha lenyomva tartja a fel-le nyilat a kívánt pozíció eléréséig. A kívánt pozíció elérésekor engedje el a nyíl gombot.

MELEGÍTÉS

A shiatsu vagy a görgős masszázst alatt az ellazító melegítés bekapcsolásához nyomja meg a  gombot. A masszázsfajak pirosan világítanak, jelezve, hogy aktiválták a hőt. A melegítés kikapcsolásához nyomja meg még egyszer a  gombot. Az Ön biztonsága érdekében a melegítés csak akkor működik, ha a masszázst be van kapcsolva.



FUNKCIE PRODUKTU:



ODNÍMATELNÝ MASÁŽNY PRÍSTROJ NA TELO

Masážny prístroj na krk a ramená, ktorý sa dá odpojiť a používať ako bezdrôtový masážny prístroj na telo



NÁVOD NA POUŽÍVANIE:

1. Vyberte adaptér z malej bielej krabičky a zapojte ho do vstupného konektora umiestneného na boku vankúša.
2. Zariadenie zapojte do štandardného napájacieho zdroja 220 – 240 V.
3. Vankúš môžete pripojiť na väčšinu kresiel a dopriať si luxusnú masáž pri čítaní, odpočinku alebo dokonca pri práci.
4. Ak chcete začať používať masážny vankúš a masážny prístroj 2-v-1 na Shiatsu masáž, najprv musíte pripojiť masážny prístroj na telo, aby ste mohli využívať funkciu masáže krku a ramien. Vezmite masážny prístroj na telo, postavte sa za vankúš a zarovnajtie dva kanály v zadnej časti masážneho prístroja na telo s dvomi kanálmi v hornej časti masážneho vankúša. Potom zatlačte smerom nadol a masážny prístroj na telo sa zasunie na miesto. Po nasadení môžete výšku masáže krku a ramien nastaviť tak, že uchopíte rukoväť v hornej časti masážneho prístroja na telo a potiahnete ju smerom nahor, kým sa nezaistí v ďalšej polohe. Pokračujte v ťahaní smerom nahor, kým masážny prístroj nedosiahne požadovanú výšku. Spočiatku možno budete musieť vykonať viacero pokusov, kým určíte výšku, ktorá je pre vás najvhodnejšia.
5. Masážny prístroj na krk a ramená sa dá odpojiť od vankúša a môže sa používať ako masážny prístroj na celé telo. Ak chcete prístroj odpojiť, uistite sa, že je vypnuté napájanie vankúša. Postavte sa za masážny vankúš a uchopte rukoväť v hornej časti masážneho prístroja na krk a ramená. Potom ťahajte smerom nahor, kým sa zariadenie neodpojí. Po odpojení máte k dispozícii bezdrôtový masážny prístroj na telo, ktorý môžete používať na krk, hornú časť chrbta, dolnú časť chrbta a nohy. Po odpojení bezdrôtového masážneho prístroja na telo funguje masážny vankúš samostatne.

POZNÁMKA: Ručné ovládanie sa dodáva s priehľadnou plastovou fóliou na ochranu tlačidiel pred použitím. Keď ste pripravení použiť masážny vankúš, odlepte plastovú fóliu nadvihnutím jedného rohu a jemným potiahnutím. Fóliu zlikvidujte.

POKYNY NA BEZDRÔTOVÚ MASÁŽ TELA

Shiatsu masáž

Ak chcete aktivovať masáž, jedenkrát stlačte tlačidlo napájania a masážne body sa začnú otáčať.

Ohrievanie

Pre upokojujúce teplo stlačte tlačidlo ohrievania. Masážne body sa rozsvietia na červeno, čím signalizujú, že sa aktivovalo ohrievanie. Ohrievanie vypnete opätovným stlačením tlačidla. Z dôvodu bezpečnosti bude funkcia ohrievania fungovať len vtedy, keď je zapnutá funkcia masáže. Keď potrebujete zariadenie nabiť, znovu ho pripojte k masážnemu vankúšu a vankúš zapojte do zásuvky. Počas nabíjania bude na ručnom ovládači blikať zelený indikátor. Po úplnom nabití bude zelený indikátor svietiť. Zariadenie sa úplne nabije po 4 hodinách nabíjania. Plné nabitie vydrží približne 1 hodinu.

ÚDRŽBA:

Čistenie

- Pred čistením odpojte prístroj zo zásuvky a nechajte ho vychladnúť. Čistite iba mäkkou, mierne navlhčenou špongiou.
 - Neponárajte ho do žiadnej tekutiny za účelom vyčistenia.
 - Na čistenie nikdy nepoužívajte abrazívne čistiace prostriedky, kefy, leštidlá na sklo/nábytok, riedidlo na farby atď.
- Ak sa kábel skrúti, pravidelne ho narovnávejte.

Uskladnenie

Prístroj odložte do krabice alebo na bezpečné, suché a chladné miesto. Vyhnite sa kontaktu s ostrými hranami alebo špicatými predmetmi, ktoré by mohli prerezať alebo prepichnúť povrch tkaniny. Napájací kábel NEOMOTÁVAJTE okolo prístroja. Zariadenie NEVEŠAJTE za kábel.

NAPÁJANIE

Ak chcete zapnúť masážne funkcie, najprv stlačte tlačidlo . Rozsvieti sa LED indikátor.

RELAXAČNÉ REŽIMY

Vyberte si z troch prednastavených 15-minútových masážnych programov. Každý program aktivuje jedinečnú kombináciu funkcií vankúša pre dokonalú relaxáciu a úľavu.

INDIKÁTOR NABÍJANIA

Odnímateľný masážny prístroj na krk a ramená sa nabíja, keď je pripojený k vankúšu a vankúš je zapojený do elektrickej siete. Blikajúci zelený indikátor v tejto časti ovládača signalizuje, že sa odnímateľná jednotka nabíja. Po úplnom nabíí bude svietiť na zeleno.

RÝCHLOSŤ

Stlačením tlačidla rýchlosti môžete vybrať úroveň 1, nízku rýchlosť a úroveň 2, vysokú rýchlosť. Rýchlosť, ktorou sa mechanizmus pohybuje, ovplyvňuje intenzitu masáže. Vyberte si úroveň 1 pre jemnú masáž a úroveň 2 pre intenzívnejšiu masáž.


ZADNÝ VANKÚŠ

Vyberte si z 3 prednastavených zón a vychutnajte si shiatsu alebo rotačnú masáž. Stlačením príslušného tlačidla vyberte celý chrbát, hornú časť chrbta alebo dolnú časť chrbta.

NASTAVENIE ŠÍRKY

Keď je prístroj v režime rotačnej masáže, stlačením tohto tlačidla nastavíte vzdialenosť alebo šírku medzi masážnymi hlavcami. Masážne hlavce sa pohnú pri každom stlačení.

VIBRAČNÁ MASÁŽ

Pridajte osviežujúcu vibračnú masáž chrbta. Ak chcete zapnúť vibrácie, jedenkrát stlačte tlačidlo , čím spustíte vibrácie s nízkou intenzitou. Ak chcete zvýšiť intenzitu, druhým stlačením tlačidla zapnete strednú intenzitu a tretím stlačením vysokú intenzitu. Masáž vypnete opätovným stlačením tlačidla.

UKÁŽKA

Pre krátku ukážku funkcií masážneho vankúša stlačte tlačidlo „Demo“ (Ukážka). Rozsvieti sa LED indikátor, ktorý označuje aktívnu funkciu. Zariadenie na krátku dobu aktivuje jednotlivé funkcie. Po dokončení sa zariadenie automaticky vypne.

MASÁŽ KRKU A RAMIEN

Ak si chcete vychutnať masáž krku a ramien, stlačte tlačidlo masáže v danej časti. Stlačením tlačidla ohrievania zvýšite pohodlie a pridáte upokojujúce teplo.

TYP MASÁŽE

Vyberte si Shiatsu alebo rotačnú masáž:

SHIATSU MASÁŽ

Shiatsu je hĺbková masáž. Počas vykonávania tejto funkcie sa masážne body otáčajú a zároveň sa pohybujú nahor a nadol po chrbte, čím upokojujú napäté svaly.



ROTAČNÁ MASÁŽ

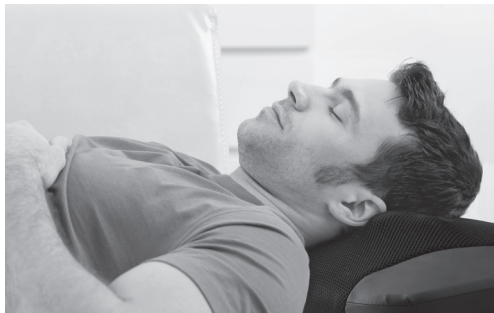
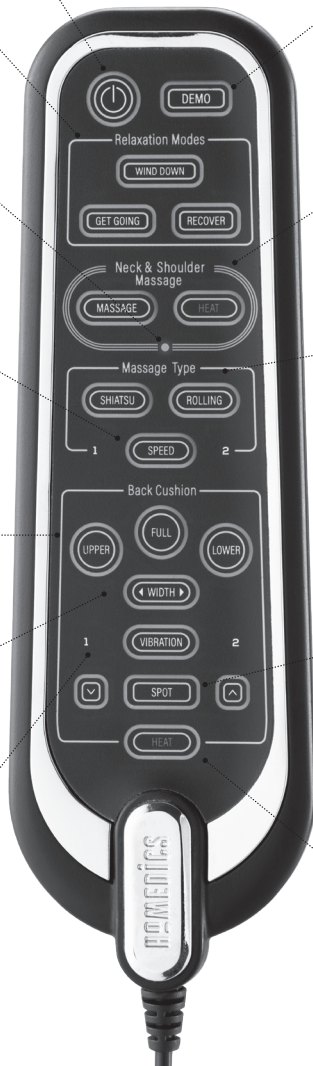
Rotačná masáž simuluje 2 ruky, ktoré pevne a pomaly tlačia a pohybujú sa hore a dole po chrbte.

BODOVÁ MASÁŽ

Keď je zariadenie v režime shiatsu, stlačením tlačidla „SPOT“ (BOD) sústredíte masáž na jedno miesto. Po výbere bodovej masáže môžete nastaviť polohu mechanizmu podržaním šípky nahor alebo nadol, kým sa nedosiahne požadovaná poloha. Po dosiahnutí požadovanej polohy uvoľníte tlačidlo so šípkou.

OHRIEVANIE

Pre upokojujúce teplo pri shiatsu alebo rotačnej masáži stlačte tlačidlo . Masážne body sa rozsvietia na červeno, čím signalizujú, že sa aktivovalo ohrievanie. Ohrievanie vypnete opätovným stlačením tlačidla . Z dôvodu bezpečnosti bude funkcia ohrievania fungovať len vtedy, keď je zapnutá funkcia masáže.









Distributed in the UK by: FKA Brands Ltd,
Somerhill Business Park, Tonbridge, Kent TN11 0GP, UK
EU Importer: FKA Brands Ltd, 29 Earlsfort Terrace,
Dublin 2, Ireland
Customer Support: +44(0) 1732 378557
support@homedics.co.uk
IB-MCS950HJEU-0122-03